

REDACTION ET ADMINISTRATION A LAC-MEGANTIC

# L'ÉCHO de FRONTENAC

FLEURS I

POUR TOUTES OCCASIONS :

- Mariages
- Banquets
- Anniversaires
- Naissances
- Deuils

RODRIGUE Fleuriste

Tél. 318-W LAC-MEGANTIC

LETTAGE

tous genres SERVICE RAPIDE

oOo

Michel CHARBONNIER

Tél. 767-J

Lac-Mégantic

28e année, No 47

Autorisé comme envoi postal de la 2ième classe Ministère des Postes Ottawa

Imprimé à St-Joseph-de-Beauce, jeudi, 10 octobre, 1957

Organe de la Ville de Lac-Mégantic et de la région

Ls-Philippe POULIN, directeur

## LA GRIPPE ASIATIQUE ...

La grippe asiatique est apparue à Honk-Kong le printemps dernier pour s'étendre au pays de l'Asie. Par la suite, elle a touché l'Europe et, depuis quelques semaines, est signalée sur les continents nord et sud américains.

La grippe asiatique ressemble étrangement à la grippe ordinaire dans laquelle on observe une forte température et de la transpiration abondante, des nausées, des vomissements, des douleurs musculaires dans les membres, et, parfois, de la diarrhée. Les malades accusent également un fort mal de tête, de la courbature ou fatigue accompagnés d'une atteinte des voies respiratoires comme coryza et mal de gorge avec une toux sèche. Et la principale complication est la pneumonie.

Elle semble se transmettre surtout directement d'individu à individu par les sécrétions nasales et rhinopharyngées que les sujets sains reçoivent à leur tour dans les voies respiratoires. La maladie a cependant un caractère bénin. Si le nombre de personnes atteintes paraît important, la mortalité par contre demeure relativement basse. Les décès surviennent chez les vieillards et les personnes débiles dont la résistance est diminuée par les maladies: asthme, la tuberculose pulmonaire, le diabète, le cœur, etc.

Les hygiénistes profitent des circonstances pour mettre en lumière les mesures à prendre pour accroître la résistance naturelle contre la maladie: éviter le surmenage, s'alimenter suivant les règles alimentaires prescrites au Canada, s'habiller d'une manière appropriée au climat d'une saison, éviter les courants d'air et les refroidissements, se laver soigneusement les mains avant chaque repas. Ils vous recommandent aussi de restreindre vos allées et venues, d'éviter les foules, des séjours prolongés dans des endroits humides et malsains.

Si l'on devient malade, garder la chambre et appeler le médecin de famille qui appliquera le traitement approprié. La grippe asiatique est une maladie qui guérit, en général sans complication si on a la sagesse de se soumettre à la médication et aux directives du médecin traitant.

Dr Bruno ROY, m.d.

## PREMIERE CAMPAGNE DIOCESAINE DE CHARITE

Objectif: \$110,000 pour tout le diocèse

La campagne des charités diocésaines, une innovation dans le diocèse de Sherbrooke, se déroulera cette année du 27 octobre au 5 novembre, sous l'égide de Caritas diocésaine. C'est ce qui a été annoncé par Son Excellence Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke au cours d'une réunion des principaux responsables de la campagne qui eut lieu mercredi soir, le 2 octobre, à l'Archevêché de Sherbrooke. La réunion était présidée conjointement par M. Lucien Hébert et M. le juge Raymond Hayes, co-présidents de la campagne.

Son Excellence a également annoncé que l'objectif de la campagne pour les 144 paroisses, missions et dessertes du diocèse est fixé à \$110,000 et que plus d'une douzaine d'œuvres ou d'institutions bénéficieront des fonds recueillis. De plus, les œuvres de charité paroissiales recevront une plus grande attention de la part de Caritas-Sherbrooke et près du tiers des fonds recueillis leur seront consacrés. Près de 50,000 personnes ou compagnies seront sollicitées durant la campagne. Mgr Cabana a également con-

(suite à la page 4)

## Réunion du comité régional de la Société St-Jean-Baptiste

Dimanche, le six octobre dernier, avait lieu, en la salle du Collège du Sacré-Coeur, paroisse Ste-Agnès, une réunion du Comité régional de la Société St-Jean-Baptiste. Étaient présents: les représentants des sections locales de celle de Channay (Woburn), Notre-Dame des Bois, Nantes et Ste-Cécile.

La prière récitée par M. le curé Gaston Gingras, aumônier régional

marqua l'ouverture des délibérations. De nombreuses résolutions ont été prises, entre autres celle concernant le prochain concours d'Histoire du Canada qui mettra aux prises les élèves des classes de huitième et neuvième années. A cette occasion, un comité fut formé et celui-ci serait responsable de ce prochain événement scolaire dans notre région. Notons en passant que le gagnant de ce même

(suite à la page 8)

## Le comité de Frontenac progresse

Un court voyage de trois heures à travers une partie du Comté de Frontenac nous a permis de constater que celui-ci est à se relever des ruines des quatre dernières années "d'avant 1956".

A MARSBORO: sur la Rivière Victoria, un pont de \$19,000 est en construction; il se fait des travaux de voirie et de colonisation

pour une somme de \$8,000; Électrification du rang 5; Drainage sur trois lots particuliers pour un montant global de \$1175.00. Si l'on ajoute à cela l'extension et la réparation du système téléphonique que le Ministère de la Colonisation a octroyé, se chiffant à \$500.00, plus trente boîtes téléphoniques,

(Suite à la page 5)

## Assemblée du Jeune Commerce

ORDRE DU JOUR

Salle Notre-Dame de Fatima 14 octobre, 8 heures précises

A - PRELEMINAIRE

- 1- Prière et Crêdo
- 2- Vérification de la régularité de la convocation
- 3- Vérification du Quorum et du droit de présence

4- Item à ajouter à l'ordre du jour

- B - ADMINISTRATION
- 5- Lecture et adoption du procès verbal
- 6- Lecture de la correspondance Seullement demander des éclaircissements sans discussion

(Suite à la page 5)

## SUR LE PONT D'AGNES

Pour que l'on continue à les appeler ses radiophiles, il faudra que la radio améliore ses programmes.

Autrement ils continueront de passer de radiophiles à télévisions et on ne pourra les en blâmer.

De grâce, soyons plus patriotes et ne tentons pas de faire une grippe asiatique, espagnole ou japonaise, de cette bonne grippe "canayenne" bien pure, qui d'ailleurs nous revient assez régulièrement avec des griffes plus ou moins longues pour s'agripper plus ou moins longtemps à ses victimes.

Même s'il n'est pas nécessaire de connaître tous les règlements de la chasse pour savoir bien tirer, tous nos chasseurs ne de-

(Suite à la page 4)

## Vice-président diocésain



M. WILFRID FORTIN, courtier en assurances, de notre ville, qui vient d'être nommé vice-président diocésain de la Campagne des Charités diocésaines qui se déroulera du 27 octobre au 5 novembre. Monsieur Fortin a été chargé de l'organisation dans les paroisses du vicariat forain No 2 (St-Paul), qui comprend 15 paroisses et dessertes, aux environs de Lac-Mégantic. Il sera secondé dans son travail immédiat d'organisation par trois chefs d'arrondissement, M. le Dr Marcel Garon, de notre ville, M. Ambroise Gosselin, de Stornoway et M. Johnny Martel, de Piopolis.

## BELLE RECEPTION A M. GUILLEMETTE A LAMBTON

(DNC) — Dimanche soir dernier, Lambton faisait l'ouverture de son livre d'or, en plus de manifester sa reconnaissance à son député M. Eloi Guillemette.

M. Philippe Bédard, secrétaire de la municipalité du village de Lambton, agissait comme maître de cérémonie et sut bien se tirer d'affaires.

Après un bref historique du village et de la paroisse de Lambton, les anciens maires des deux municipalités, les conseillers, les dirigeants des divers mouvements furent invités à signer le livre d'or; à chacun il était remis un diplôme d'Honneur.

La cérémonie d'ouverture terminée, un groupe de jeunes filles sous l'habile direction de Mlle Gisèle Roy interprétèrent quelques pièces musicales, notamment: "C'est chouette la musique", "Mon Saint-Laurent", "Gai le Rosier", "Mosaïque musicale" sur des airs de folklore canadien. M. Claude Guertin, exécuta le chant "Voyage de noces".

Ayant terminé sa tâche, M. Bédard céda sa place à M. le docteur J.-E. Chabot. Celui-ci sut en des mots appropriés, faire l'éloge de notre député et faire ressortir les nombreux troubles qui échoient à

(Suite à la page 4)

## LES FRANCS CELEBRENT LEUR 15e ANNIVERSAIRE

Sherbrooke — Le 15e anniversaire de fondation des clubs de Francs était marqué par un grand congrès à Sherbrooke, vendredi, samedi et dimanche. On sait que ce mouvement a été fondé à l'automne de 1942, par M. Alfred Cinq-Mars.

Ce congrès réunissait des délégations des clubs de Sherbrooke, Drummondville, Lac-Mégantic, Magog, St-Hyacinthe, Granby, Trois-Rivières, Québec, Montréal et Lon-

gueil. Le succès de ce congrès a été total; au banquet de clôture, par exemple, plus de 200 personnes ont entendu l'entretien de M. Mauricé Délorme, conférencier invité.

PROGRAMME DU CONGRES Le congrès débutait vendredi soir, par une réunion du Conseil suprême, sous la présidence de M.

(Suite à la page 5)

## VISITE PAROISSIALE

La visite paroissiale commencée il y a quelques semaines en notre paroisse Ste-Agnès, se continuera ainsi durant la semaine du 13 octobre:

- M. LE CHANOINE MAUGER
- MARDI a.m.: rue Champlain No 54 au No 2
- MARDI p.m.: rue Frontenac No 7 au No 53 inclusivement
- MERCREDI a.m.: rue Frontenac No 61 au No 97
- MERCREDI p.m.: pas de visite
- JEUDI a.m.: rue Frontenac No 91 au No 151
- JEUDI p.m.: No 128 au No 94
- VENDREDI a.m.: rue Frontenac No 92 au No 36
- VENDREDI p.m.: rue Frontenac No 34 au 1er numéro

M. LABBE F. LAROCHELLE viceaire

- MARDI a.m.: Blvd des Vétérans No 4 au No 21
- MARDI p.m.: Blvd des Vétérans No 23 à la fin
- MERCREDI a.m.: rue Milette No 3 jusqu'à la fin
- MERCREDI p.m.: pas de visite
- JEUDI a.m.: rues Grégoires, Kelley et Thibodeau

- M. L'ABBE G. BERGERON
- MARDI, a.m.: rue Lemieux No 14 au No 44
- MARDI p.m.: rue Lemieux No 46 jusqu'à la fin
- MERCREDI a.m.: rue Milette No 4 au No 20
- MERCREDI p.m.: rue Milette No 22 jusqu'à la fin ainsi que la rue Milette

## VENTE REXALL A 1 SOU

Dans 10 jours seulement, les 23, 24, 25 et 26 octobre prochains

CE QUE TOUS ATTENDENT IMPATIEMMENT DEUX FOIS L'AN

# PHARMACIE BLAIS ENR.

A. Charbonnier, l.ph., propriétaire

Tél. 247

72 RUE FRONTENAC

LAC-MEGANTIC

## REXALL 1c SALE

To take place in only 10 days on October 23rd, 24th, 25th and 26th

We are pleased to announce to our english-speaking customers, our 1c sale

**L'ECHO DE FRONTENAC**

Journal entièrement dévoué aux intérêts de la Ville de Lac-Mégantic et de la région.

Fondé en 1928

Publié à Lac-Mégantic



Directeur :  
**L. PHILIPPE POULIN**  
Rédaction et Administration :  
9, Boulevard des Vétérans  
LAC-MÉGANTIC, Qué.

Prix de l'abonnement :

CANADA : 1 an \$2.50

ÉTATS-UNIS : \$3.00

**CHRONIQUE DE LA SOCIÉTÉ ST-JEAN-BAPTISTE DE LAC-MÉGANTIC**

(SUITE)

(Extrait du Manuel des S.S.J.B. par R. Fournier, n.p.)

(SUITE)

- c) Familiale: Elle a des sections masculines, féminines. Ces sections siègent souvent ensemble.
  - d) Paroissiale: Une section par paroisse religieuse: Tradition.
  - e) Puissante: Dans le Québec: 75,000 membres dans 350 sections groupées en 14 S.S.J.B. régionales. Fédération provinciale. Dans l'Ontario: 20,000 membres dans 52 sections d'adultes. Fédération provinciale. Aux États-Unis, l'Union Saint-Jean-Baptiste d'Amérique a 75,000 membres dans plusieurs centaines de sections.
  - f) En finance: La S.S.J.B. de Montréal, par ses filiales, est plusieurs fois millionnaire: Caisse Nationale d'Économie; Société Nationale de Fiducie; Société Nationale d'Assurance, etc. La plupart des S.S.J.B. régionales ont des services d'entraide qui versent des dizaines de milliers de dollars par an à leurs membres au décès. Plusieurs ont leur édifice, leur secrétariat permanent, leurs salles.
  - g) Riche en oeuvres: Formation d'hommes d'élite depuis plus d'un siècle. Influence considérable sur la vie nationale des Canadiens français en leur donnant une doctrine et en fouettant leur fierté à demeurer fidèles à eux-mêmes. Aide financière à tous les secteurs de l'Amérique française. Initiatrice dans maints domaines, etc.
  - h) Progressive: Plus de membres, de sections et d'oeuvres que jamais.
  - i) Revue mensuelle: "Alerte" pour les S.S.J.B. de la province, en outre des périodiques régionaux.
  - j) Protectrice de nos institutions et de nos coutumes.
- 4- POUR AIDER LES CANADIENS FRANÇAIS A S'AFFIRMER DANS TOUTES LES DOMAINES: national, économique, éducationnel, social, linguistique, artistique, récréatif, etc.

2e PARTIE

MEDITATION PATRIOTIQUE

Pourquoi annonce-t-on son établissement, son commerce en langue anglaise ou américaine?  
Pourquoi ces raisons sociales qui sont moitié anglaises et moitié françaises?  
Pourquoi masquer le caractère français de nos belles localités québécoises?  
A quoi pensent — ils ne pensent pas — ces canadiens-français qui pour la presque totalité ne comprennent ni ne parlent un seul mot anglais?  
Il s'agit bien dans la majorité des cas, de commerces à caractère local et régional.  
Est-ce que notre belle langue française est devenue si pauvre en expressions et nomenclatures?  
Est-ce qu'on songe à faire un meilleur succès de son entreprise en l'affichant dans une langue étrangère à ses clients? Au contraire.....  
Est-ce snobisme? Ignorance? Simple insouciance? manque de patriotisme?  
Voit-on un compatriote anglais annoncer en français dans une localité anglaise... sous prétexte que quelques canadiens de langue française habitent la 3e rue plus loin? Non! il sera plus logique que nous.....

JEAN LE BAPTISTE

**LE NETTOYAGE MODERNE ENRG.**

vous offre ses services

Faites rafraîchir l'apparence de votre linge. Nous effectuons promptement et à votre satisfaction tout nettoyage, quelle qu'en soit la nature. Nous recevons et livrons votre linge à votre domicile même. — Téléphonez à 126-J.  
Le procédé "DURACLEAN" nettoie parfaitement: tapis, meubles recouverts de matériel.

**THEOPHILE VALLEE**

propriétaire

151a, rue Frontenac Lac-Mégantic, Qué.

Buvez aux repas l'eau préparée avec



- PETILLANTE
- ALCALINE
- DIGESTIVE

BOISSON DELICIEUSE — Recommandée pour la préparation d'une eau de régime, pour les personnes atteintes de rhumatismes, d'affections du foie — des reins — de l'estomac et de l'intestin. — Un sachet par bouteille d'un litre d'eau froide — bien boucher. — Pouvant être bu dans le courant de la journée.

Les Lithines, D. Gustin

IMPORTES DE FRANCE  
Prix \$1.00 franco par poste sur réception du prix.

La Cie Canadienne des Agences Modernes  
6794 rue Delorimier, Montréal, P.Q.

Au pays des merveilles

**Un novateur**

par RENE PERINOT

Un peu de vacances n'a jamais fait de mal à personne. Je me rappelle avoir été vivement impressionné par cette formule, lancée, paraît-il par un parlementaire français à l'époque dite belle, c'est-à-dire vers les 1900: "Le travail n'est pas fait pour l'homme; la preuve, c'est qu'il le fatigue." Formule heureuse qui vient corriger cette autre locution proverbiale: "Le travail, c'est la santé. Je m'étais donc accordé quelques semaines de vacances et j'avais délaissé pour un certain temps les guérisseurs-chiropracteurs, naturopathes et autres fautes du pays des merveilles thérapeutiques. Mais, comme toutes les bonnes choses de ce monde, les vacances n'ont qu'un temps. En bien! croyez-le ou non, mais parmi les obligations que j'ai dû retrouver en revenant à la ville, mes explorations chez ces messieurs-dames étaient parmi celles qui me déplaçaient le moins. Je ne serais pas honnête si je ne vous disais pas que ces petits pèlerinages aux sources de la crédulité humaine pimentent agréablement ma laborieuse existence.

Je voudrais avoir un morceau de choix à me mettre sous la dent pour la rentrée. J'avais même pensé à renouer mes relations avec le célèbre Joseph-Anatole Desroses, le Maître ès-guérisons miraculeuses, dont je vous avais parlé il y a pas mal de temps déjà et qui, après une certaine éclipse a repris du poil de la bête. Je lui refais une visite passionnante et j'allais vous en rendre compte, lorsqu'on me signale une nouvelle fleur, dont la primeur valait la peine qu'on s'en occupât immédiatement. Ayant refait ma provision de forces, je n'hésitai pas à faire cette deuxième visite et, ma foi, le déplacement valait la peine. Je vous parlerai de Joseph-Anatole et de ses derniers perfectionnements béatifico-thérapeutiques la prochaine fois pour rendre compte dès aujourd'hui de ma visite à l'officine de la rue Mackay.

M. Francis H. P... porte à la seconde initiale près, le même nom qu'un illustre savant français, célèbre par ses travaux par ses travaux sur la physique la plus moderne. Mais si son homonyme français s'est taillé une réputation dans les sciences exactes, Francis H. P., de Montréal, n'a pas hésité à se tailler des rentes dans les sciences on ne peut plus inexactes.  
L'ami qui m'a recommandé l'expédition avait voulu me réserver une surprise; il me l'avait annoncé je ne l'avais pas cru. On ne me le fait pas à moi, j'en ai trop vu! Eh bien! je n'en avais pas vu assez! Francis H. P. m'a rivé mon clou.  
L'officine de la rue Mackay est fort propre, coquettement installée et équipée à la moderne. La rue est tranquille, bourgeoise; la rue Sherbrooke passe tout à côté et l'on n'est pas loin de Ste-Catherine. Docteurs et dentistes sont nombreux; mais il n'y a qu'un Francis H. P.

La publicité du monsieur est un petit chef-d'oeuvre. Le nom s'étale fièrement sur le prospectus il est suivi des initiales suivantes: D.C.-N.D.-A.P.T. Cela n'a l'air de rien, mais il y a là une savante gradation. D.C., c'est Docteur en Chiropratique, c'est Francis lui-même qui me l'a dit. Je lui ai demandé innocemment où il a obtenu son diplôme. La réponse commença par un long "Euh... Meuh..." d'où j'ai conclu que Francis avait des ennuis avec ses amygdales; puis suivit une longue explication en anglais — Francis H. P. est

un anglophone — d'où il ressort que le diplôme en question aurait été délivré par un Monsieur Thompson qui faisait des cours après avoir été lui-même gradué de l'Université Palmer.

Le N.D. veut dire tout simplement Naturopathy Doctor. Quant à A.P.T., c'est Association of Practicians of Therapeuthy.

Jusqu'à là, c'est assez fort de café, mais ça ne dépasse pas l'honnête moyenne du charlatanisme courant. Par contre, la suite est beaucoup plus originale.

Sachant qu'il n'attirerait pas une clientèle bien grande avec ce que n'importe quel Chiropractor-Naturopathe peut offrir, Francis H. P. a trouvé mieux. Il est Doctor en Psychodormothérapie. Et ça, c'est le morceau de bravoure! Ce que veut dire cette trouvaille, je l'apprends de la bouche du maître lui-même dans le sanctuaire duquel je pénétrai après une confortable attente qui me permit d'inspecter les lieux par le menu et de faire la connaissance de quelques clients aussi confiants que s'ils étaient des naturels des Iles Fidji attendant que leur sorcier leur remette le sachet d'os de scorpions pilés.

"La Psychodormothérapie", me fut-il expliqué, "est le dernier mot de la science. Lorsque tous les traitements par neurocalomètre, encéphalographie et autre panoplie chiropraticienne s'avèrent impuissants, on fait donner la psychodormothérapie".  
"Or", vous explique-t-on, "il s'agit de la fameuse synthèse entre la science des anciens et des modernes".

— Les prix élevés que je pratique, me fut-il incidemment expliqué, sont dus à l'ampleur des travaux que j'ai menés avant d'aboutir à mes sensationnelles et irrésistibles découvertes. C'est en étudiant les méthodes de guérison des grands savants des Iles Polynésiennes, me dit M. H. P. sans rire, que j'ai appris les merveilleux résultats qu'on obtenait sur des malades dont on faisait piétiner le dos par de jeunes enfants. Il n'y avait qu'un obstacle à ce traitement c'est qu'il fallait une demi-douzaine d'hommes pour maintenir le malade à terre pendant les soins. Or, d'autre part, vous avez peut-être entendu parler — c'est toujours Francis H. P. qui parle — des résultats obtenus par la psychopharmacologie (sic) et le sommeil. Les résultats obtenus par les Russes dans ce domaine sont sensationnels. J'ai simplement — et M. Francis H. P. prit un air modeste — combiné ces traitements, l'ancien et le moderne. Je persuade le malade qu'il va guérir c'est la partie psychologique; je l'endors, la dormothérapie, et je lui travaille la colonne vertébrale ensuite. Aucun mal ne résiste.

Le tout était accompagné de gestes éloquentes et de crispations redoutables des phalanges cro-

chues.  
Très impressionné, je préférai remettre à plus tard ma première séance de traitement. Comme j'avais payé d'avance, le Maître ne fit aucune difficulté à me laisser partir. En partant, je vis dans l'antichambre deux dames en noir, très animées qui se montraient mutuellement leurs parties malades.  
— Rien ne lui résiste, disait l'une...

Oui, rien ne résiste à Francis H. P., surtout pas les portefeuilles.

**Mariage Breton-Giguère**

Récemment, en l'église St-Jean-Baptiste de Winslow, Me, le Rvd Père Roméo St-Pierre, bénissait le mariage de M. Lionel Breton, de Winslow Me, fils de M. et Mme Napoléon Breton, de St-Samuel de Frontenac à Mlle Lorraine Giguère, fille de M. et Mme Joachim H. Giguère de Winslow Me. Pour la circonstance l'église était décorée de glaieuls et de pompons blancs. Au mariage, la mariée était vêtue d'une robe longueur ballerine, brodée de culle et manches courtes; voile illusion retenu par un diadème; elle tenait un livre de prières enjolivé d'orchidées blanches et de banderoles.

A l'orgue que touchait M. Cl. Hubert, un magnifique programme de chant fut rendu par la chorale de l'église.

Mme Yvette Bilodeau, de Winslow, sœur de la mariée et M. Edmond Roy, de Terryville, agissaient comme fille d'honneur et garçon d'honneur, cependant que Mmes Georgette Pelletier, de Winslow et Mme Priscilla Roy, de Terryville Conn., étaient les Dames d'honneur; MM. R. Giguère de Winslow, frère de la mariée, et Clément Breton, d'Iberville, frère du marié, plaçaient les invités.

Après la cérémonie religieuse, il y eut réception dans les salles de la Légion Américaine où la musique était rendue par "CRESCENT TRIO", après quoi M. et Mme Lionel Breton partirent pour un voyage de noces dans le New-Hampshire, le Canada et New-York. A leur retour ils résideront à Plymouth, Conn. Pour le voyage Madame Breton portait une robe verte avec accessoires bruns, et des roses rouges au corsage.  
Nous leur offrons nos meilleurs vœux de bonheur.

Outre plusieurs invités de Rumford, Augusta, Livermore Falls, Biddeford, Canada et Connecticut, l'on remarquait également au mariage Breton-Giguère: M. et Mme Napoléon Breton, Mlles Aline et Yolande Breton, M. Réal Breton de St-Samuel, M. Elude Roy, Mlle Sylva Guay, de Lac-Mégantic, M. Clément Breton, et M. et Mme Jean-Luc Théberge d'Iberville.

**SOLUTION CARDA**

Foie-Reins-Vessie-Digestion  
Dans toutes les pharmacies

**CONFIEZ-MOI VOS TRAVAUX DE REPARATIONS D'ACCESSOIRES ELECTRIQUES**

FER A REPASSER, GRILLE-PAIN, POELE ELECTRIQUE, BALAYEUSES ELECTRIQUES, MALAIXEUR, BREF TOUS AUTRES ARTICLES DU GENRE.

Service prompt et satisfaisant — Prix raisonnable. Expérience de plusieurs années dans ce travail.

**J.-P. GOBEIL**  
ELECTRICIEN  
118 Rue Laval - Tél. 349-W - Lac-Mégantic

**Impressions de toutes sortes**

- FAIRE-PARTS
- REMERCIEMENTS
- INVITATIONS
- CARTES DE VISITE
- CARTES D'AFFAIRES
- PAPETERIE, ETC.

Ecrivez-nous — Confiez-nous vos commandes — Elles seront remplies rapidement et avec soin.

**L'ECHO DE FRONTENAC Enrg**  
9 Blvd des Vétérans - Tél. 198 - Lac-Mégantic, Qué.

**CARTES PROFESSIONNELLES**

**Dr J. EDOUARD LAFLECHE**  
DENTISTE  
9 h. a.m. à 9 h. p.m. Tél.: 106  
LAC-MÉGANTIC  
Edifice Lafleche En face du Bureau de Poste

**Dr Viateur Bolduc**  
Spécialité: chirurgie générale et opérations d'amygdales  
Diplômé au Cook-County Hospital de Chicago  
Ex-Elève des Hôpitaux de New-York  
HEURES DE BUREAU  
de 2 à 4 heures p.m. — le soir, de 7 à 8 heures  
4, rue Millette — Lac-Mégantic — Tél.: 218  
LAC-MÉGANTIC

**EXAMEN DE LA VUE**  
**Dr Marcel Couture, O.D.**  
OPTOMETRISTE  
TRAITEMENTS VISUELS YEUX ARTIFICIELS  
Bureau-Résidence: Au-dessus de la Banque Provinciale  
LAC-MÉGANTIC - Tél. 134

**Le Dr Lionel Darche**  
166, rue King-O., Sherbrooke  
YEUX - OREILLES - NEZ - GORGE

**Dr Jacques Huard, M.D.**  
Spécialité: Chirurgie générale  
Ex-interne et ex-résident certifié en chirurgie du West Jersey Hospital de Camden, N. J.  
Heures de bureau: 11 à 12 a.m. — 2 à 4 p.m. — 7 à 8 p.m.  
40, rue Frontenac - C.P. 838 - Téléphone 54  
LAC-MÉGANTIC

**Dr Paul Frescynet**  
CHIRURGIEN - DENTISTE  
Ex-interne de l'Hôpital Dentaire de Rochester  
Tél. 30 Au-dessus du magasin J.-A. Roberge & Fils  
Lac Mégantic Cité Frontenac

**Dr Tancrede Fiset, m.d.i.**  
Médecine générale  
SPECIALITES  
Maladies de la femme - Traitements électriques.  
HEURES de bureau: de 9 h. 30 a.m. à 9 h. 30 p.m.  
BUREAU: Résidence privée  
46, rue Champlain — Tél. 135-J  
Lac Mégantic Cité Frontenac

**Docteur Jos. Aubut**  
Médecin - Chirurgien  
Ex-interne du French Hospital de New-York  
100 "A", rue Frontenac LAC-MÉGANTIC  
Téléphones: Bureau 106 — Résidence d'44 088-w-3

**Frs. X. Paradis, B.A.O.D.**  
OPTOMETRISTE  
examen de la vue - traitements orthoptiques  
Bureau: 59, Rue Frontenac, Tél. 372  
Résidence: 216, Rue Laval, Tél. 498  
Lac Mégantic Cité Frontenac

## AU CONSEIL MUNICIPAL

A la séance de lundi soir dernier, au Conseil Municipal, étaient présents Son Honneur le maire J. Armand Drouin qui présidait, MM. les échevins Dr Paul Frescynet, Emile Cloutier, René Paré, Hor-midas Rodrigue, Henri-Ls Martel, Josephat Dubé et Wilfrid Fortin, ainsi que par le greffier M. Her-vé Fecteau.

Le maire fait la prière, déclare l'assemblée ouverte et le greffier fait la lecture du procès-verbal de la dernière réunion qui est adopté par résolution, proposée et secon-dée à l'unanimité.

Suit la lecture des comptes au sujet desquels quelques explica-tions sont demandées puis il est proposé par l'échevin Frescynet, secondé et adopté à l'unanimité que les dits comptes soient acceptés.

Lors de la dernière séance du conseil on avait pris connaissance d'une lettre de M. E. Veary, en marge de l'entretien projeté, des chemins d'hiver. Le maire Drouin dit qu'il est allé voir cela et il a constaté qu'il y avait sur le par-cours, de la clôture à poser; l'é-chevin Paré déclare qu'il est en faveur que le conseil signe avec M. Veary, un contrat tel celui que la ville possédait avec le comité des chemins d'hiver et qu'on laisse à l'entrepreneur, la responsabilité entière de la clôture, aux endroits où c'est nécessaire d'en poser, ajou-tant qu'il appartiendrait aussi à l'entrepreneur d'enlever cette clô-ture lorsque le temps serait venu de la faire.

On en discute puis une résolu-

tion est passée; elle a pour propo-sition l'échevin Paré et elle est se-condée et adoptée à l'unanimité accordant le contrat à M. E. Veary, laissant à ce dernier la charge d'installer et d'enlever la clôture comme nous le disons plus haut. La teneur de cet engagement avait été discutée lors de l'assemblée du conseil précédente.

On prend connaissance d'une copie de résolutions que fait par-venir au conseil la Municipalité des Cantons - Unis Ditchfield-Spaulling; "Afin de régulariser la question de l'incendie dans les limites de la municipalité, il est proposé par M. Alyre Robert, se-condé par M. Normand Carrier que M. Gaston Grenier, en tant que maire de cette municipalité, soit autorisé à transiger avec les autorités de la Corporation de la ville de Mégantic", pour obtenir les services de notre système de protection contre les incendies. On se souvient que lors d'une séance précédente, le chef de police M. Jean Ste-Marie avait exposé au conseil les conditions d'après les-quelles il était possible d'assurer une collaboration à nos voisins, ad-venant un feu chez eux.

On prend connaissance d'une de-mande que fait au conseil, la mu-nicipalité de Courcelles dans une ré-solution qui se lit comme suit: Que demande soit faite à la Régie des Transports de Québec, pour qu'une extension au permis actuel de "Poulin Transport" lui permettant d'ajouter Courcelles, à son trajet actuel, soit accordée pour les rai-sons suivantes: 1 - Faciliter le transport des filles travaillant à notre manufacture de chemises, dont le nombre et les individus va-rient constamment; 2 - Faciliter le transport vers Lac-Mégantic où nos gens font habituellement leurs achats; 3 - Faciliter le transport de nos malades et de tous ceux qui ont affaire aux professionnels de Lac-Mégantic, aux pharmacies, etc. Nos gens veulent faire leurs affaires à Lac-Mégantic et le sys-tème de transport actuel a tendan-ce à drainer notre commerce en dehors du comté sans se soucier des volontés de nos citoyens; 4 - Nous croyons que la demande ac-tuelle ne nuit en rien aux autres systèmes de transport.

Le conseil ne voit pas d'objec-tion à appuyer cette demande d'ex-

pension et il est proposé, secondé et adopté à l'unanimité que le con-seil de ville acquiesce à la dite de-mande.

Le maire Drouin dit que la ville a reçu une demande d'un permis de boucher de la part de M. Dal-laire, de St-Samuel, ce dernier se-rait consentant de payer une demi licence pour ce commerce qu'il en-tend faire chez nous. Le maire dit que le règlement prévoit une de-mie licence à la date de décembre et nous ne sommes qu'en octobre; l'échevin Fortin souligne que le même règlement d'hygiène prévoit l'engagement d'un inspecteur des viandes et qu'il faudrait en tout premier lieu s'assurer les services de cet inspecteur-là. Le maire Drouin dit qu'il en a causé avec l'échevin Giguère, lequel devait rencontrer M. J. Marcel Garon médecin - vétérinaire afin de sa-voir si ce dernier accepterait les fonctions en question. L'échevin Fortin propose qu'on passe quand même une résolution aux fins d'en-gager M. Garon au salaire de \$200. par année, pour l'exercice des fon-ctions en question tel que prévu dans le règlement d'hygiène. La résolution est proposée, secondée et adoptée à l'unanimité. Cet en-gagement fait, la demande de M. Dallaire sera considérée.

Décision est ensuite prise de faire l'engagement des mêmes audi-teurs pour la vérification des li-vres de la municipalité. Une ré-solution est passée à cet effet; il est proposé par l'échevin Cloutier, se-condé et adopté à l'unanimité, que MM. Bélanger, St-Jacques et Sirois, soient réengagés aux mêmes conditions que celles des années précédentes pour faire l'audition et la vérification des livres de la municipalité.

On prend connaissance du rap-port de septembre et M. Horace Boulé, le préposé à la lecture des compteurs: 1439 compteurs domi-ciliaires ont été lus; 351 compteurs commerciaux et industriels; 383 compteurs du réseau rural, total 2173 compteurs; 31 compteurs à l'eau ont été lus; 757 milles en, autos ont été enregistrés au cours du mois, pour la vérification, transferts, échange de compteurs, lecture commerciale, lecture indus-trielle, lecture de banlieu, lumières de rues, lecture des compteurs à l'eau et vérification des parcomè-tres; 62 transferts ont été faits; 42 compteurs ont été préparés pour l'inspection; 31 compteurs ont été décrochés pour inspection; 93 transferts ont été échangés dans les livres; 22 parcomètres ont été réparés.

La compagnie Bell Telephone demande au conseil une résolution autorisant l'installation de poteaux et d'une ligne de fils téléphoni-ques sur la R.P.R. 300, tel qu'in-diqué sur un plan soumis. L'éche-vin Paré se fait le proposeur de la résolution qui est secondée et adop-tée à l'unanimité désignant M. Philéas Roy, pour surveiller les travaux.

Une autre résolution suit; elle autorise le maire à signer la ces-sion d'une bande de terrain à la ville par MM. Gosselin, Goyette et Audet, dans le quartier nord. L'é-

## A-1, 3-A et 4-H



"Il ne faut jamais sous-estimer la puissance d'une femme". C'est ce que cent garçons des clubs 4-H ont appris une fois de plus lorsque Laurel Dale, âgée de 16 ans, a remporté le concours d'estimation du bétail, à l'exposition de London, en Ontario.

chevin Dubé est le proposeur de la motion qui est secondée et adoptée à l'unanimité.

Décision a été prise de confier, au chef de police, la perception des comptes pour la ville. Ces ser-vices seront payés sur une base de \$30.00 par mois à partir du 30 août. Une résolution ratifie cette décision.

On fait ensuite l'achat des ma-tériaux nécessaires à la construc-tion de la ligne électrique dans le rang Trudel et on ajoute à ces achats celui d'un transformateur dont on a aussi besoin. L'échevin Cloutier propose la résolution qui est secondée et adoptée à l'unani-mité.

Le maire Drouin parle de la mort subite de M. Henri Nadeau, de Montréal, un ancien maire de Lac-Mégantic; il suggère qu'une grand-messe soit payée pour le re-pos de son âme et qu'un message de sympathie soit envoyé à la fa-mille. Une résolution est passée à cet effet, proposée, secondée et a-doptée à l'unanimité.

Une demande est devant le con-seil, celle faite par M. Roland Le-moine de louer la construction de l'ancienne patinoire; il désire ré-parer la bâtisse et en faire un centre sportif, offrant \$35.00 par mois de loyer. Le maire ne voit pas objection à la chose; l'échevin Fortin voyant la nécessité pour M. Lemoine d'effectuer des réparations à l'extérieur de la construc-tion suggère que ce dernier sou-mette un plan de ce qu'il a l'inten-tion de faire. Il ne semble pas y avoir d'objection et la demande sera soumise au comité de construc-tion et d'urbanisme pour ac-ception.

Le maire expose la nécessité qu'il y a de faire des changements au système de chauffage actuel au site No 1, lequel est alimenté

au bois; on suggère l'installation d'un système de chauffage à l'hui-le, tout comme celui actuellement existant au pouvoir No 2. Person-ne ne voit d'objection à ce change-ment qui est autorisé par une ré-solution dans laquelle l'échevin Cloutier est le proposeur et qui est secondée et adoptée à l'unani-mité.

Des soumissions ont été deman-dées pour l'achat des matériaux nécessaires pour couvrir le vieux garage de la ville ainsi que la ré-sidence du contremaître M. Dolo-rès Dostie; Deux soumissions ont été envoyées au conseil celle des magasins Léon-Laval Fortier et Blais Inc. Cet achat est confirmé par résolution dans laquelle l'é-chevin Paré est le proposeur qui est secondée et adoptée à l'unani-mité.

Le rapport du chef de police Jean Ste-Marie pour le mois de septembre est sur la table du con-seil. Le maire ne voit pas la né-cessité d'en faire lecture, chacun des échevins en possédant une copie. Pour l'information de nos lec-teurs, nous publions ailleurs dans cette édition, la teneur de ce rap-port.

L'échevin Fortin y va de quel-ques remarques concernant le zo-nage; il fait mention de deux Sta-tions de service, celles de MM. Komery et Thivierge qui font partie de la zone 1 mais que les pro-priétaires désireraient faire pla-cer dans la zone 2, et ce au point de vue évaluation; on en discute, le maire déclarant que de tels chan-gements ne peuvent se faire avant la préparation du prochain rôle d'évaluation, le dernier ayant été affiché 30 jours et homologué tel que préparé. Le tout sera soumis aux évaluateurs.

L'échevin Paré expose le besoin qu'aurait son comité de faire l'achat d'un peu de bois pour la construc-tion d'un petit mur de protec-tion, rue Milette. Il explique la raison d'être de sa demande, à la-quelle acquiesce le conseil.

Il n'y a plus d'autre question et la séance prend fin.

## SAINT-ROMAIN

CHEZ NOS ETUDIANTS:

(DNC) - Voici la liste des en-fants de notre paroisse qui nous ont quittés cette année, afin d'en-treprendre leurs études à l'exté-rieur: UNIVERSITE DE QUE-BEC: Cécilien Pelchat (Droit); UNIVERSITE DE MONTREAL: Gilbert Bouffard (Notariat); INS-TITUT DES SOURDS-MUETS de MONTREAL: Jacques Arguin; CHEZ LES RR. PP. OBLATS de MARIE IMMACULEE, de CHAM-BLY: Hugues Arguin, Benoît et Gervais Bélanger; ECOLE NOR-MALE NOE PONTON, SHER-BROOKE: Jacques Bouffard; SE-MINAIRE DE ST-GEORGES: Christian Pelchat; LAC-MEGAN-TIC (Cours classique): Jean-Claude, Yvan Bernier; COLLEGE VICTORIAVILLE: Bruno Hallé; ECOLE NOE PONTON, Sher-brooke: Jacques Fortin; LON-GUEUIL: Alain Beaulé; COL-LEGE DE ST-JEROME: Sébas-tien Talbot; COUVENT ST-E-PHREM: Diane, Jacques, Bern-ard et Marie Beaulé; ECOLE NORMALE DES FILLES DE LA CHARITE, du SACRE-COEUR, de SHERBROOKE: Andrée Pel-chat, Julienne Roy, Françoise Cor-riève, Gracia Rodrigue, Ginette Roy; SEMINAIRE DES SAINTS APOTRES: Raymond Fortin; SE-MINAIRE ST-VICTOR DE BEAU-CE: Georges-Henri Hallé; ECO-LE DE CHANT, VINCENT D'IN-DY, MONTREAL: Bibiane Pel-chat; ECOLE MENAGERE de BLACK LAKE: Francine Blais; ECOLE D'ARTS ET METIERS, THETFORD-MINES: Gilles Isa-bel; CHEZ LES RR. FF. DES L-COLES CHRETIENNES, MONT-

REAL: Raymond Allain.

## VA-ET-VIENT:

M. et Mme Alphonse Boulanger, ainsi que leurs enfants, étaient de passage à St-Sébastien, les invités de M. et Mme Emilien Bernier.

M. et Mme Fernando Bou-langer, M. et Mme Jean-Marie Arguin, et M. et Mme Marcel Bélanger ont fait un séjour ré-cemment à Longueuil et Montréal.

Mme François Talbot, de St-Sébastien, sa fille Mlle Gisèle Tal-bot, visitaient ces jours derniers, la famille de Mme Antonin Pal-chat.

M. et Mme Emile Boulanger, M. Edmond Fortin, font pré-sentement un pèlerinage à Notre Da-me du Cap.

M. et Mme Lionel Fortier, de Weedon, de passage en notre paroisse récemment.

M. et Mme Bernard Talbot, de Montréal, sont allés à St-Sébastien, les hôtes de M. et Mme R. Parent, nièce de Madame Talbot.

M. André Proteau, en visite dans la famille de ses parents, M. et Mme Edmond Proteau, de St-Sébastien, ainsi que son amie Mlle Céline Gilbert, de Courcelles.

M. et Mme Louis Pelchat de St-Romain, recevaient dernièrement la visite de leur fille Garde Odette Pelchat, de l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke.

Etaient en visite dans la fa-mille de leurs parents M. et Mme Jos. Hallé: M. et Mme Paul Ga-gné, d'East-Angus et M. et Mme Aimé Morin d'Asbestos.

M. et Mme Henri-Paul Tal-bot de Sherbrooke, ont fait un voyage d'affaires à St-Sébastien.

M. et Mme Linère Pinard, leurs enfants, nous ont quittés pour aller demeurer à St-Gérard.

M. Arthur Allen visite ses filles à Québec et Sherbrooke ainsi que des amis.

## NOTE LOCALE:

Etaient de passage à Sutton, la semaine dernière, pour assister aux funérailles de M. Etienne Bou-langer: M. et Mme Aimé Roy, Mme Théophile Roy, Mme Gérard Roy, M. Emile Boulanger, MM. O-liva Jacques, Jean-Guy Roy, de St-Romain.

## SAINT-SEBASTIEN

QUARANTE-HEURES

(DNC) - Du 26 au 28 septem-bre, en notre paroisse de St-Sé-bastien, c'était la pieuse cérémonie des Quarante-Heures qui se dé-roulait. Ces saints exercices é-taient dirigés par le Rvd Père Larrivé, des RR. PP. du Très Saint-Sacrement. Souhaitons que les résultats de cette période de prières et de recueillement, soit des plus propices pour nos âmes.

JOURNEE ANTIALCOOLIQUE

Les fervents de la cause anti-alcoolique ont pu jouir d'un pro-gramme des plus intéressants ré-cemment, en notre paroisse. La journée fut ouverte par une messe célébrée en notre église aux in-tentions des membres vivants et défunts de la paroisse. Au soir du même jour, c'était un grand ralliement des hommes et des jeunes gens qui avait lieu. Les abstinents Lacordaire et Jeanne

**LOUIS PELCHAT**  
Ameublement  
Construction et  
Entrepreneur-Général  
St-Romain, Cté Frontenas

Si vous êtes intéressés à l'achat d'un brûleur à l'huile, adressez-vous à

**ALYRE FORTIN**  
PLOMBIER

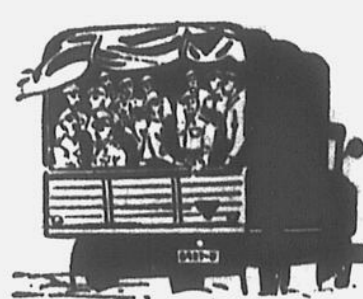
Agent des fameuses "TIMKEN"

ECONOMIQUE - SILENCIEUX - AUTOMATIQUE

53a Rue Frontenac - Tél. 63-W - Lac-Mégantic  
(Édifice Guérin - Case postale 494)  
noût 9 - 3 ms

d'Arc et les autres sympathisants de ces louables mouvements étaient très nombreux, et ce fut une ma-nifestation des plus consolantes. M. Marius Couture, voyageur de commerce, était le propagandiste venu nous entretenir des dégâts, des ravages causés par l'alcoolisme en notre siècle, sur l'âme des chre-tiens. Il y eut partie récréative et la rigolade permit à tous de rire de bon cœur. Le tout se termina par le chant de notre hymne national O CANADA!

## 350 JEUNES GENS



## ACCOURRENT

CETTE SEMAINE AUX

MANÈGES DU

RÉGIMENT

DE LA

CHAUDIÈRE

REPRENDRE

L'ENTRAÎNEMENT

INTERROMPU

PAR LES VACANCES.

Leur empressement atteste à l'intérêt que suscite ces exercices, tandis que leur leur loyauté au régiment de leur choix est une garantie pour tous ceux qui veulent devenir membres d'un « vrai » régiment...

## IL FAUT ÊTRE BON POUR ÊTRE DU CHAUDIÈRE

Tentez votre chance, et si vous pouvez rencontrer les exigences d'admission, vous connaîtrez une ère nouvelle, parmi des amis francs et vifs d'esprit qui sauront vous rendre les loisirs plus intéressants.

De plus vous pourrez ap-prendre nombre de techni-ques des plus récentes, de-venir champion tireur, con-ducteur de véhicules, camions, « Bren carriers », etc., etc.



## Le RÉGIMENT de la CHAUDIÈRE

Nous serons heureux de vous rencontrer les soirs d'entraînement:

les lundi et mercredi au manège de la Compagnie "B" Tél.: 189

**CHANGEMENTS AUX HORAIRES DES TRAINS**  
En vigueur  
DIMANCHE, LE 27 OCT.  
Tous renseignements des agents  
**Pacifique Canadien**

**JACQUES & FRERES**  
Entrepreneurs de pompes funèbres  
AMBULANCE JOUR ET NUIT  
TEL: 58-W  
64, rue Québec Central Lac-Mégantic

**NETTOYEURS NOTRE-DAME ENR.**  
Léonard Trépanier  
TEINTURE - PRESSAGE - NETTOYAGE NETTOYAGE SYNTHETIQUE  
Confiez-moi tous vos travaux de nettoyage - Ils seront effectués avec le plus grand soin.  
UN NOUVEAU SERVICE: lavage et repassage des chemises  
PRIX: \$0.20  
SIGNALÉZ 343 - Nous passerons vous voir  
Qualité - Satisfaction... Une fois... Toujours!  
Mai 23 - 3m

Quand vous avez besoin d'une assurance quelconque, consultez:  
**MARCEL LEBRUN, C. d'A.A.**  
Courtier d'Assurances Agréé  
INCENDIE - VIE - AUTOMOBILE  
RESPONSABILITES DIVERSES, etc.  
75 Blvd des Vétérans Lac-Mégantic  
Bureau tél. 120 Résidence tél. 161  
S. 15

Pour monuments funéraires à prix modiques adressez-vous à:  
**HECTOR GOSSSELIN**  
Atelier: 32 rue Maisonneuve  
TEL. 957 - BOITE POSTALE 985  
LAC-MEGANTIC  
Employons granit de toute première qualité (Autrefois opéré par feu son père Oscar Gosselin)

## La mode canadienne présente...



Robe à danser, allure estivale, imprimée de bouquets de fleurs, en Lustrelone, un tissu Dominion Textile. Il agit d'un coton qui se débarrasse exceptionnellement bien des faux plis, et dont le lustre durera aussi longtemps que le vêtement.

# M. Nelson P. Villeneuve est mort

La nouvelle de la mort de M. Nelson P. Villeneuve, même si elle n'a surpris personne, notre concitoyen ayant supporté durant 6 années les affres de la maladie qui l'a emporté, ayant fait depuis longtemps déjà le sacrifice de sa vie, n'a pas moins causé de sincères regrets chez ceux qui avaient vécu près de lui, tant au cours des nombreuses années durant lesquelles il fut l'employé fidèle et dévoué, que chez tous ceux qui l'entouraient de leur affection filiale. Depuis de nombreuses années, en effet, Monsieur Villeneuve souffrait de la maladie qui l'a terrassé et avec laquelle il a toujours lutté très énergiquement et avec courage, tout en se préparant au grand départ, à cette mort qu'il voyait venir lentement mais sûrement. Lundi le 7 octobre, à l'hôpital St-Joseph où on l'avait transporté deux jours auparavant, dans cette édifice qui fut la demeure de son propre père, M. Nelson P. Villeneuve, rendait son âme à son Créateur, à l'âge de 82 ans et 7 mois.

En la personne de Monsieur Villeneuve, disparaît le membre d'une famille pionnière de Lac-Mégantic, un citoyen qui connaissait profondément les origines de sa ville, ceux qui l'ont fondée, ceux encore qui ont travaillé à son développement et que de faits authentiques, que d'histoires vécues, que d'événements officiels, dignes de figurer dans les chapitres de notre petite histoire locale, ne se plaissent pas à nous raconter au cours de ces occasions que nous avons eues de causer avec lui, l'histoire de son patelin, Monsieur

Villeneuve la connaissait comme si elle avait été écrite dans sa mémoire.

Le défunt laisse pour le pleurer cinq enfants dont un fils, M. Philippe Villeneuve de Berlin, N.H. et quatre filles, Mme Berthe Desnoyers de Montréal, Mlle Fernande Villeneuve de Lac-Mégantic, Mme Louis St-Germain (Irène) de Masson, comte Papi-neau, et Mlle Yvette Villeneuve de Montréal; deux frères MM. Arthur Villeneuve de Lac-Mégantic et Albert Villeneuve de Québec; trois sœurs, Mme A. E. Lebel, de Lac-Mégantic, Mme Egar Laliberté de Montréal, et Mme J. E. Villeneuve, de Ville St-Laurent; un gendre M. Louis St-Germain et une belle-fille, Mme Louis-Philippe Villeneuve; huit petits-enfants: Normand, Marie-Jeanne, Dolores et Réjeanne Villeneuve, de Berlin; Marquis Desnoyers, de Montréal, Nicole, Claude, Suzanne St-Germain; il laisse également 16 arrière-petits-enfants; ses beaux-frères et belle-sœur, M. J. E. Villeneuve, Mre Edgar Laliberté, avocat et Mme J. A. Villeneuve, plusieurs cousins, nièces et autres parents.

Le service et les funérailles de notre concitoyen disparu, auront lieu demain, jeudi, à 9 heures, en la paroisse Ste-Agnès. A cause des travaux de réparations qui se poursuivent à l'intérieur de notre temple paroissial, le service du défunt sera chanté en la chapelle du couvent Notre-Dame de la Visitation.

Aux membres de la famille en avons eues de causer avec lui, l'histoire de son patelin, Monsieur

son D. A. Collins qui avait la direction des funérailles. Ces dernières et le service funèbre eurent lieu mercredi le 9, en l'église paroissiale de Ste-Catherine-de-Sienne et l'inhumation a eu lieu au cimetière de la Côte des Neiges.

Aux membres de la famille en deuil l'Echo de Frontenac" offre l'expression de ses sincères condoléances.

## Débentures de la Compagny Shawinigan Water and Power Co.

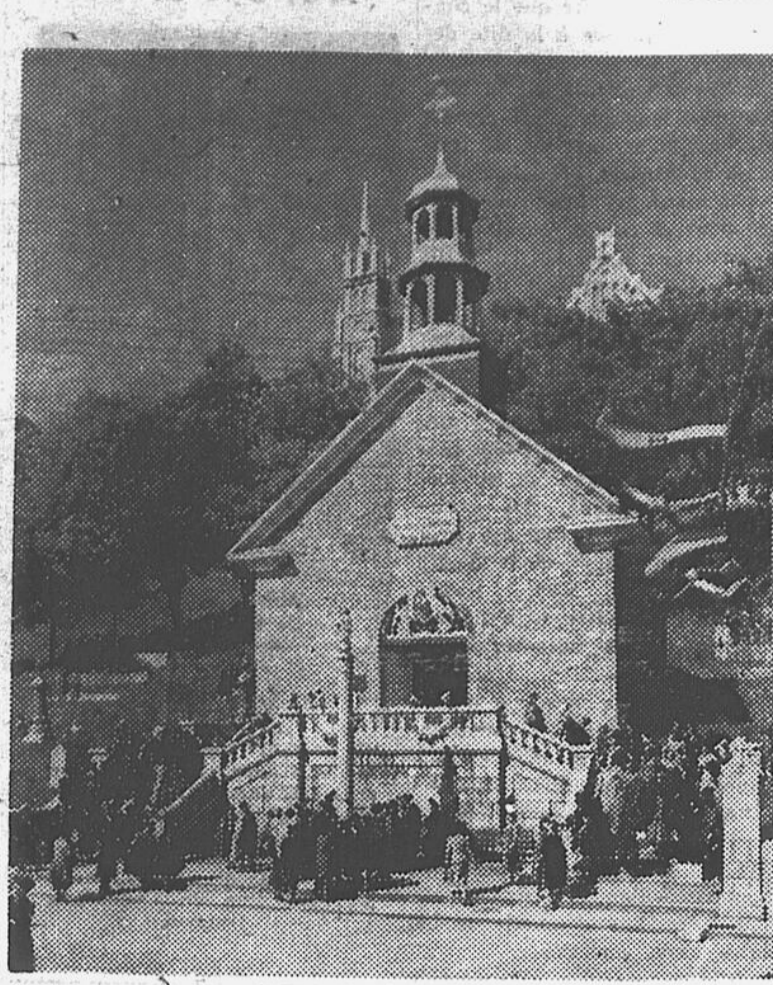
La compagnie Shawinigan Water and Power a fait connaître le 2 octobre, les conditions qui doivent régir son émission de "débentures convertibles et amortissables, 5 1/2 %, série 1957".

Ces débentures au principal de \$20,000,000., portant la date du 15 octobre 1957 et échéant le 15 octobre 1972, sont offertes par un important syndicat bancaire ayant à sa tête la Dominion Securities Corp. Ltd.

Au cours des sept prochaines années, c'est-à-dire jusqu'au 15 octobre 1964, ces débentures pourront être converties en actions ordinaires de la compagnie, au gré du détenteur. Les taux de conversion, où il est tenu compte du fractionnement des actions ordinaires à raison de trois pour une qui sera effectué dès que les lettres patentes nécessaires auront été émises, s'établissent comme suit: pendant deux ans, soit jusqu'au 15 octobre 1959, le taux sera de 37 actions par \$1,000 en principal de débentures, ce qui représente un prix de \$27.03 l'action; au cours des deux années subséquentes, soit jusqu'au 15 octobre 1961, le taux sera de 33 actions, ce qui équivaut à un prix de \$30.30; et au cours des trois autres années, soit jusqu'au 15 octobre 1964, le taux sera de 30 actions et le prix, par conséquent, de \$33.33 l'action.

L'acte de fiducie aux termes duquel ces débentures seront émises prévoit un fonds d'amortissement pour le rachat de \$400,000 en principal de débentures le 15 octobre de chaque année, de 1958 à 1971 inclusivement. Il accorde à la compagnie le droit de racheter les débentures à sa discrétion, en tout ou en partie, en remboursant le principal avec une prime de 5 1/2 % jusqu'au 15 octobre 1958, le taux de cette prime devant décroître d'année en année par la suite et aucune prime ne devant être versée au cours de l'année précédant l'échéance.

Conformément à ce qui fut annoncé aux assemblées spéciales des actionnaires récemment convoquées pour autoriser l'émission de débentures, le produit de cette émission servira aux fins générales de l'entreprise et en particulier au financement partiel du programme d'immobilisations en cours. Ce programme comprend l'aménagement d'une centrale de 246,200 kilowatts au Rapide Beaumont sur le haut St-Maurice.



La "Vieille Eglise", à Ste-Anne de Beauport, dont le site et les matériaux date de 1662. La première chapelle, érigée en mars 1658, n'existe plus.

## L'U.C.F. est devenue l'U.C.F.R.

L'U.C.F. est devenue l'U.C.F.R. Les déléguées des 13,200 membres de cette association réunies à St-Jérôme, comté de Terrebonne les 23, 24 et 25 septembre, ont en effet décidé de changer leur nom de: "Union Catholique des Fermières" pour celui de: "Union Catholique des Femmes Rurales".

L'U.C.F. fondée en 1944 lors d'un congrès tenu à Québec par des représentantes de plusieurs diocèses, se présentait à ce moment comme l'association professionnelle des femmes de cultivateurs. Elle acceptait dans ses rangs les femmes et les filles des villages ruraux. Mais elle avait établi dans ses Constitutions que ses "présidentes", tant des Cercles locaux, des Fédérations diocésaines que du Bureau central devaient être choisies parmi ses membres: femmes de cultivateurs. Depuis quelques années, ses activités et ses préoccupations sont centrées sur les besoins des femmes rurales en général.

Certaines Fédérations sont même recrutées plus chez les femmes de village que chez les femmes de cultivateurs.

L'U.C.F.R., comme l'U.C.F. aura comme but de travailler au progrès de la "femme rurale" au point de vue personnel, moral, religieux, économique, social et technique. Mais elle n'ambitionnera plus d'être "la section féminine" de l'U.C.F. et de placer au premier plan de ses préoccupations les problèmes des "femmes et filles de cultivateurs". Elle restera rurale et maintient que ses présidentes doivent être choisies "parmi les éléments les plus représentatifs de la mentalité rurale".

En même temps qu'elles ont décidé de ce changement de nom, les déléguées du Congrès ont approuvé leurs nouveaux Statuts et Règlements. Ces Statuts et Règlements avaient été préparés par un Comité spécial formé lors du Congrès de 1956. Et le projet avait été soumis pour étude, discussion et amendements aux Bureaux de direction des 11 Fédérations de l'U.C.F.

Les déléguées, au nombre de 73, représentaient les Fédérations de Chicoutimi, Joliette, Mont-Laurier, Nicolet, Ottawa, Rimouski, St-Hyacinthe, St-Jean, Sherbrooke Timmins et Trois-Rivières.

Près de 600 membres et amis de l'U.C.F. assistaient à la journée du 25. Cette journée débuta par une messe suivie d'un sermon par Mgr Charbonneau, curé de la cathédrale de St-Jérôme. Et la messe fut suivie des allocutions de Mme Philippe Lapointe, présidente générale, de Mme Zénon Gauthier, représentant les Cercles de l'U.C.F. de St-Jérôme, des représentants officiels de la J.A.C.F. et de l'U.C.F. Au cours de l'après-midi, les congressistes se divisèrent en cinq Commissions d'études sur les "nouveaux Statuts et Règlements", les "moyens de rendre les assemblées intéressantes", le "rôle de l'argent", les "femmes mariées", "l'instruction et l'éducation".

Les déléguées élurent aussi l'Exécutif de l'association pour l'année 1957-58. Furent élues: Mme Philippe Lapointe, de Notre-Dame d'Hébertville, présidente; Mme Dominique Goudreau, de Nicolet, 1ère vice-prés.; Mme Er-

### Sur le Pont d'Agnès

(suite de la 1ère page)

vraient pas moins les connaître, ces règlements.

Bon, en voilà une nouvelle: "La maladie du rire", mais elle est très loin de nous et rien ne peut encore nous empêcher, à l'occasion, de rire aux larmes.

C'est une expérience menaçante que la Russie fait présentement planer, au-dessus du monde par cette planète.

Ceux qui, en terre française, aiment les changements de gouvernements et de politiques, en ont pour leur goût, pour tous leurs goûts même, depuis quelques années.

Le drame mondial qui a détruit

des villes, des villages et des légions d'êtres humains, n'est pourtant pas loin dans le passé pour qu'on ait déjà oublié ses désastres et songer à en préparer un autre auprès duquel le précédent n'aurait donné qu'un faible aperçu de ce dernier.

Nos jeunes auraient pu faire plus amples provisions de noisettes, cet automne, si nos petits amis les écueils ne les avaient pas devancés en faisant d'abord la leur.

Les unes après les autres, ces paires de doubles lunettes sont placées devant les fenêtres de nos demeures.

De leur gueule large et proprement nettoyées, les cheminées de nos demeures lanceront bientôt des nuages de fumée.

Dame Science a de plus en plus de front, mais elle a de moins en moins de respect pour les frontières.

### Première campagne...

(Suite de la 1ère page)

firmé au cours de la réunion les nominations des membres du comité exécutif, des vice-présidents de vicariats et de comités ainsi que celles des chefs d'arrondissements qui tous avaient été convoqués à cette réunion. Après les avoir remerciés d'accepter avec tant de générosité d'accomplir la tâche qu'on leur confiait, Son Excellence a expliqué brièvement les principales raisons qui ont motivé l'organisation, cette année, d'une campagne de charité couvrant tout le territoire du diocèse de Sherbrooke.

Les oeuvres secondées dans le passé par la Campagne et Charité de Sherbrooke ont toujours rendu d'appréciables services aux fidèles de tout le diocèse alors qu'elles ne recevaient d'appui que des citoyens de la ville archiépiscopale. Il n'est donc que juste que tous les diocésains soient invités à les appuyer de leurs aumônes. D'autre part, ces oeuvres réclament de plus en plus de secours et de nouvelles oeuvres, d'intérêt primordial pour toute la région, devront recevoir les secours de Caritas-Sherbrooke.

Depuis quelque temps déjà, Caritas-Sherbrooke, un organisme de coordination des oeuvres de charité et de bien-être social, créé par Son Excellence pour tout le diocèse, a commencé un considérable travail d'enquête et de recherches afin de permettre une utilisation plus efficace des fonds souscrits aux campagnes de charité.

M. Louis-Philippe Brousseau, organisateur général de la Campagne, remercia Son Excellence et expliqua ensuite le fonctionnement de la campagne. L'organisation de la campagne a été divisée en deux soit la section des paroisses et la

section des noms de compagnies. La sollicitation des compagnies se fera par comités, un vice-président étant à la tête de chacun des huit comités de Brome, Compton, Frontenac, Richmond, Shefford, Stanstead et Wolfe.

Pour la sollicitation générale, le diocèse a été divisé en 13 secteurs. Soit un secteur pour chacun des 3 vicariats urbains et 14 vicariats forains ainsi qu'un secteur de langue anglaise pour la paroisse St-Patrice de Sherbrooke. Dix-huit vice-présidents verront à l'organisation de chacun de ces territoires qui seront encore une fois subdivisés selon le cas en deux ou trois arrondissements de deux, trois ou quatre paroisses.

Chaque paroisse aura son comité qui sera formé d'un président, d'un secrétaire, d'un trésorier, d'un responsable pour la sollicitation générale et d'un responsable de la sollicitation des noms spéciaux. Les responsables recruteront ensuite des chefs d'équipe et des sollicitateurs à raison d'un sollicitateur par dix familles ou personnes à visiter. C'est donc une armée de près de 5,000 personnes qui travaillera du 27 octobre au 5 novembre dans la Campagne des Charités diocésaines.

### Belle réception...

(Suite de la 1ère page)

tous ceux qui travaillent pour le public et qui essaient de rendre justice à tous et chacun.

Mlle Sylvie Bédard présenta une jolie gerbe de roses à Mme Guillemette, tandis que MM. les maires Emery Roy et Wilfrid Tardif dévoilèrent le cadeau offert par la population de Lambton; ce cadeau rappellera constamment à M. et Mme Guillemette la chaleur du témoignage de reconnaissance de la population d'une magnifique poêle électrique de 40 pouces, de marque RCA Victor, fit éclater le chant "Il a gagné ses épaulettes" chanté avec cœur par l'assistance enthousiasmée.

Invité à porter la parole, M. Guillemette remercia les instigateurs de cette soirée, se disant surpris d'une telle marque d'affection. L'ayant appris par la voix du journal, il ne s'attendait pas à cela. Il fit part des désirs de son épouse et de lui-même d'avoir un jour ou l'autre un poêle qui remplacerait le traditionnel poêle à bois.

Il profita de la circonstance pour souligner la justice et la charité avec lesquelles il agissait envers toute la population du comté, sans égard de parti et d'opinion politique. Il exhorta la population à laisser la couleur de côté pour regarder les choses en face, car, les frères sont contre les frères, les familles contre les familles, les groupes contre les groupes.

Il demanda à Lambton comme il le fait ailleurs, que les responsables de la municipalité et de la commission scolaire prennent leurs responsabilités, sans attendre que le député ou l'Etat gèrent leurs affaires. L'Etat est là pour aider et non pour organiser.

En remerciant le chœur de jeunes filles, il se dit en mesure de connaître la réelle valeur du chant présenté, étant lui-même directeur de chorale.

M. le docteur J.E. Chabot l'invita donc à chanter, ce qu'il fit avec aisance en exécutant le Credo du paysan.

La soirée se termina sur un air de franche familiarité par la chaude parole de Monsieur le Curé Pelehat.

Un goûter fut servi au théâtre Lambton, propriété de M. Philippe Roy.

## Un ancien citoyen et ancien maire de Lac-Mégantic descend dans la tombe

C'est une figure bien connue à Lac-Mégantic et dans toute la région de Frontenac et les environs, que celle de M. J.-Henri Nadeau, décédé subitement à la demeure de Montréal, samedi, le 5 octobre. C'est un ancien maire de notre ville, un vieil et fidèle employé de la compagnie de chemins de fer Québec Central, un citoyen avantagement connu et estimé de tous que celui qui vient de mourir, au jour même de son 74e anniversaire de naissance que tous les membres de sa famille avaient heureusement célébré ce jour-là.

Originaire de St-Henri, dans le comté de Lévis, M. Henri Nadeau a passé une longue partie de sa vie dans les rangs des employés du Québec Central, une compagnie subsidiaire du Pacifique Canadien. Il était membre de l'Ordre des Conducteurs de Chemins de fer, ayant à son crédit 50 années de service, après lesquelles plus précisément en 1948, il prenait une retraite méritée. Durant de nombreuses années il demeura à Lac-Mégantic, occupant la propriété qu'on lui a connue, rue Grégoire. A son départ de notre ville, la famille Nadeau alla demeurer à Québec et en ces dernières années elle quittait Québec pour aller demeurer dans la métropole et c'est au No 5616, rue Wolseley, ville Côte St-Luc que M. Nadeau et sa famille résident.

Feu M. Henri Nadeau laisse pour le pleurer son épouse, née Alice Lemay et cinq enfants dont quatre garçons et une fille: MM. Gérard Nadeau, de Val d'Or, Roland, Henri-Paul et Benoit Nadeau, de Montréal, Mme Guy Gagnon (Monique) également de Montréal; ses petits-fils, Jean, Gérard, Luc, Paul, Pierre et Marc Nadeau et Raumann Gagnon; ses petites-filles, Marguerite, Diane et Louise Nadeau; son gendre, M. Guy Gagnon; ses belles-filles, Mmes Gérard, Roland, Henri-Paul et Benoit Nadeau.

Il laisse également deux sœurs: Mme Clara Fortier et Mme Léa-titia Turgeon, de Québec; ses beaux-frères, MM. Adélaïde Lemay, de St-Michel de Bellechasse, Stanislas Lemay, de Montréal, Aimé Lemay, de l'Alberta, Albert Lemay, de Ste-Anne de Bellevue et Antonio Lemay, de Montréal; ses belles-sœurs, Mmes Adélaïde et Albert Lemay et Mme Willie Lemay, de Montréal.

Monsieur Nadeau était également l'oncle de MM. Lucien et Philippe Laroche, de Mlle Thérèse Laroche de notre ville et de Mme Marc Choquette (Blanche Laroche), de Montréal. Il était aussi le cousin de M. l'abbé Léopold Lemay, curé de Notre-Dame de Fatima.

La dépouille mortelle fut exposée au salon mortuaire de la mai-

## 90% DES INCENDIES SONT DUS A L'INSOUCIANCE

GARE AU FEU - SAUVEZ DES VIES. Il n'y a rien de plus simple que cela. Ce qu'il y a de tragique, cependant, c'est que ce soit aussi simple que cela. Il est reconnu que plus de 90% des incendies sont attribuables à l'insouciance. Il est donc de notre devoir, à tous, d'abaisser ce pourcentage de 90% des incendies, évident chaque année au pays, en faisant preuve de plus de prudence. Il n'y a rien de difficile en cela, n'est-ce pas?

Nous sommes quelque peu sceptique, lorsqu'on nous affirme que 90% des incendies sont attribuables à l'insouciance et, pourtant, que pensez-vous de ces feux dus à des fils défectueux, à des fournaises surchauffées et à des cheminées en mauvais état?

Examinons donc bien les causes des incendies dits "accidentels". Les fils électriques ne donnent pas naissance à un incendie par eux-mêmes. Comme exemple, la filerie dans une maison ordinaire est faite et isolée pour porter 15 ampères et la boîte aux fusibles doit donc ne renfermer que des fusibles d'une force de 15 ampères. Cependant, bien des appareils électriques, tels que bouilloires électriques, casseroles à frir, grille-pain, etc., exigent à eux seuls, 15 ampères. Il va sans dire que tout appareil additionnel branché devient une surcharge — la sûreté disparaît et le fusible brûle. Après que l'on a brûlé 2 ou 3 fusibles, il arrive alors que l'on remplace ordinairement les 15 ampères par des 30 ampères et on est heureux de trouver que l'on peut alors se servir de tous ses accessoires électriques en même temps, sans ennui et sans être obligé de pro-

céder au remplacement des fusibles brûlés. On se croit bien fin, puisqu'on n'a plus à remplacer de fusibles.

Attendez donc, car, il se pourrait que l'on soit obligé de remplacer notre maison. En mettant un fusible de 30 ampères à la place d'un 15, nous avons fait disparaître le facteur sécurité. Au lieu de brûler le fusible, les fils brûlent et la maison y passe à son tour.

Portons maintenant notre attention sur les poêles et les fournaises surchauffées, et sur les cheminées défectueuses. N'avez-vous jamais examiné votre poêle ou votre fournaise, et votre cheminée? Or, comme maintes gens, n'avez-vous pas pris pour acquis qu'ils sont en bon ordre? La plupart des gens n'achèteraient pas une automobile, par exemple, sans l'avoir d'abord soigneusement examinée; mais, chaque automne, beaucoup de ces mêmes gens provoqueront des commencements d'incendies, à cause d'équipement non vérifié, entraînant quelques fois, des résultats désastreux.

Manque de soin ou accident? Qu'en diriez-vous?

Soyez donc certains que votre fournaise et votre cheminée ont été inspectées. Faites vérifier et ajuster votre brûleur à l'huile! Soyez sûrs que tous les fusibles de votre maison sont de 15 Amp. Ne fumez pas au lit! Ne tolérez pas l'accumulation de rebuts!

Nous pourrions, ainsi, énumérer des pages et des pages de choses que l'on peut faire pour tâcher de prévenir les incendies, mais, tout peut se résumer en disant que la Prévention des Incendies n'est rien d'autre que l'application prudente du gros bon sens.

**ENCAN! --- ENCAN!**

Tous les SAMEDIS de chaque semaine, à 1 h. 30, à l'ancien poste du Magasin J.-E. CLOUTIER, rue Salaberry, seront vendus les meubles, articles, stock quelconque, qu'on voudra apporter là. Invitation à tous les intéressés à faire des achats à des prix d'aubaines, de se rendre à ce poste TOUS LES SAMEDIS. Je suis acheteur, en aucun temps, de meubles, radio, télévision et autres articles.

Le Magasin SURPLUS DE GUERRE est ouvert tous les jours à cet endroit.

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec

**FERNANDO BOULANGER**

Tél. 695-M LAC-MEGANTIC

**Jean-Claude Gagnon**

Courtier d'Assurances Agréé  
(Succession de feu Oliva Gagnon)

Spécialités: assurances automobiles

22 rue Lemieux Lac-Mégantic

C.P.: 448  
Tél.: 118-J

**Changements dans les heures des Trains de Voyageurs et des Services d'Autobus en vigueur dimanche, le 27 octobre**

Pour plus de renseignements vous adresser aux agents

**Québec Central**

**INSURPASSABLE DEPUIS 50 ANS**

**CIRE EN PATE JOHNSON**

C'est une expérience menaçante que la Russie fait présentement planer, au-dessus du monde par cette planète.

Ceux qui, en terre française, aiment les changements de gouvernements et de politiques, en ont pour leur goût, pour tous leurs goûts même, depuis quelques années.

Le drame mondial qui a détruit

# ACTIVITES AU COUVEN NOTRE-DAME DE FATIMA

Depuis plus d'un mois, la "ruche écolière" a ouvert ses portes... et trois cent cinquante dix-huit abeilles butinent de fleur en fleur le miel du savoir... Les dirigeantes de ses essaims de cheznous sont:

En 10<sup>e</sup> année, S.S.-Gilberta-de-Jésus; 9<sup>e</sup> et 8<sup>e</sup> années, S.S.-Jacques; 7<sup>e</sup> année, S.S.-André-du-Coeur de Jésus; 6<sup>e</sup> année, S.S.-Thérèse-Françoise de Jésus; 5<sup>e</sup> année, Mlle Estelle Couture; 4<sup>e</sup> année (filles), Mlle Yolande Cameron; 4<sup>e</sup> année (garçons), Mlle Marie-Paule Dostie; 4<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> années (mixte), Mlle Lucette Dumas; 3<sup>e</sup> année (filles) Mlle Jeanne Roy; 3<sup>e</sup> année (garçons), Mlle Suzanne Mercier; 2<sup>e</sup> année (filles), Mlle Bibiane Couture; 2<sup>e</sup> année (garçons), Mlle Suzette Gagnon; 1<sup>re</sup> année (filles), Mlle Noëlla Lacroix; 1<sup>re</sup> année (garçons) Mlle Louise Cloutier.

Et voici un aperçu du travail accompli en septembre, permet-

tant de connaître nos abeilles les plus actives:

En 10<sup>e</sup> année: Odette Dumas, Lucette Lacroix, Andrée Poulin; en 9<sup>e</sup> année: Madeleine Baron, Nicole Boucher, Lucille Côté; en 8<sup>e</sup> année: Martha Boulanger, Denise Boucher, Simone Gosselin; en 7<sup>e</sup> année: Micheline Fecteau, Cécile Lemieux, Aline Roy, Angéline Raymond, Diane Mercier; en 6<sup>e</sup> année: Jacqueline Bédard, Isabelle Boucher, Jacinthe Mercier, Denise Boulanger, Micheline Morin; en 5<sup>e</sup> année: Lise Demers, Roberte Blais, Monique Boulet, Denise Jacques, Laurette Vaillancourt; en 4<sup>e</sup> année (filles), Simone Bédard, Diane Morin, Louise Lemieux, Gaétane Baron, Marguerite Robert; en 4<sup>e</sup> année (garçons), Roger Roy, Claude Gilbert, André Baillargeon, Ls-Ange Larochelle, Roland Plante (ex aequo); en 3<sup>e</sup> année (filles), Nicole Allaire, Suzanne Robert, Micheline Therrien, Denise Bolduc,

Jacinthe Mercier; en 3<sup>e</sup> année (garçons), Yvon Jacques, Jean-Marc Duquette, Jean-Luc Bilo-deau, Florian Nadeau, Marc Durand; en 4<sup>e</sup> année (mixte), Marcel Gosselin, Rénald Turcotte, Raymond Bédard, Gilles Roy, Marc-André Turcotte; en 3<sup>e</sup> année (mixte), Ginette Jacques, André Roy, Charlotte Nadeau, Linette Trépanier, Yvan Blais; en 2<sup>e</sup> année (filles), Lucille Roy, Germaine Cameron, Diane Vigneault, Louise Robert, Françoise Blais; en 2<sup>e</sup> année (garçons), Jean-Marie Rancourt, Gilles Caron, Raymond Demers, René Goupil, Michel Morin; en 1<sup>re</sup> année (filles) Dominique Bédard, Carmen Roy, Nicole Roy, Ginette Garon, Lisette Lapiere; en 1<sup>re</sup> année (garçons), Jules Lessard, Jacques Duquette, Michel Létourneau, Armand Dansereau, Robert Durand.

Si nous rétrogradons et jetons un coup d'oeil en arrière sur les essaims de 1956-57, nous voyons que les "butineuses" de dixième année se sont classées les premières du district de Monsieur l'inspecteur J. A. Breton, conservant une moyenne de 85% aux examens de français, pour le certificat d'études. Elles méritent à leur professeur, S.S.-Gilberte-de-Jésus, un certificat d'honneur décerné par le Département de l'Instruction Publique.

## Le Dimanche du Rosaire à Notre-Dame du Cap



● Dédié à la Reine du T. S. Rosaire, le Sanctuaire national de Notre-Dame-du-Cap le 6 octobre, dimanche du Rosaire, à célébré avec éclat sa fête patronale et le 7<sup>e</sup> anniversaire de la GRANDE CROISADE du Chapelet en famille dont le centre d'organisation et de rayonnement, à la demande des Archevêques et Evêques du Québec et du Nouveau-Brunswick, avait été fixé au Sanctuaire canadien du Rosaire, au Cap-de-la-Madeleine. Le 1<sup>er</sup> octobre 1956, dix-sept membres de l'Episcopat participèrent au gigantesque ralliement du Sanctuaire de Notre-Dame-du-Cap qui marquera le lancement officiel de la bienfaisante Croisade Mariale dans tous les diocèses des provinces civiles de Québec et du Nouveau-Brunswick. Six cent soixante mille (660,000) familles de ces diocèses, à la suite de ce ralliement, ont signé la promesse du chapelet en famille. — La photo nous montre NOTRE-DAME DU ROSAIRE telle que représentée dans le groupe sculptural en face du vénéré sanctuaire du Cap-de-la-Madeleine.

## L'automne doit rendre le chauffeur plus prudent

La nuit tombe plus vite et se fait plus dangereuse à cette époque de l'année, déclare M. Archie Bryce, directeur général de la Conférence canadienne de Sécurité routière, en exhortant les automobilistes à redoubler de prudence au cours des prochains mois.

M. Bryce précisait qu'à cause de la visibilité réduite il est recommandable de ne pas s'aventurer sur la grande route après la tombée du jour.

Mais les automobilistes qui sont obligés de conduire le soir auront tout avantage à ralentir, selon l'expert en sécurité, et à observer les précautions suivantes dont l'efficacité est reconnue:

- 1 — Avant de vous mettre en route, assurez-vous que vous avez une abondante réserve d'énergie. Vérifiez l'état de vos pneus et demandez-vous si vous savez vous servir de votre cric. Vos phares devraient fonctionner parfaitement et vous trouveriez commode d'avoir une fouilleuse à portée de la main en cas de panne ou de crevaison.
- 2 — Allumez vos veilles ou petits phares dès la tombée du jour.
- 3 — Toutes les heures environ, arrêtez à un restaurant le long de la route pour respirer un peu d'air frais et absorber une stimulante tasse de café chaud.
- 4 — Immobilisez votre voiture à l'écart du pavé de la route dès que vous êtes en butte à un

épais brouillard ou une forte pluie, ou en outre des que vous vous sentez trop fatigué. Le brouillard se dissipe, la pluie cessera, la fatigue disparaîtra avec un peu de repos, et vous pourrez poursuivre votre trajet en toute sécurité.

Baissez vos phares de quatre-vingt centimètres suffisamment en sens inverse pour qu'il y ait danger d'éblouir l'autre conducteur. Il n'est pas sage de l'éblouir de vos gros phares pour lui faire baisser les yeux. Une collision est vite arrivée de cette façon.

Si vous faut traverser des régions peu peuplées, apportez un thermos rempli de café ou un autre breuvage stimulant. Il est toujours dangereux de toucher à l'alcool quand on conduit, mais le risque est de beaucoup accentué le soir alors que les réflexes du conducteur ne sauraient jamais être trop sûrs.

Restez à ce bon côté de la nature qui pourrait vous inciter à cueillir des insectes voyageant sur le pouce. Certains d'entre eux ont prouvé qu'ils étaient des voleurs et même des meurtriers.

Les conducteurs prudents observent le code de sécurité nocturne à l'année longue, de conclure M. Bryce, qui insista sur sa portée spéciale à cette époque de l'année où le jour se fait court.

## Annonces classifiées

**HOMMES DEMANDES :** AUCUNE LIMITE D'AGE. Nous avons besoin d'un homme pour servir 400 clients sur route Watkins établie dans Lac-Mégantic. Aucune expérience nécessaire. Pas d'argent requis. Revenu de \$3.00 de l'heure à temps plein ou partiel. Plan de Boni. Ecrivez à F. Gran-ger, 350 St-Roch, Montréal, Qué. Oct. 3-10-17-24-31

**LOGEMENTS A LOUER :** Deux logements différents dont un dans Notre-Dame de Fatima, et l'autre dans le quartier nord, rue Laval. S'adresser par téléphone à 511-W, LAC-MEGANTIC. O. 3 jro

**LOGEMENT A LOUER :** Logement chauffé, situé rue Frontenac, en face de l'hôtel Queen. Si intéressé, s'adresser à: JULES VACHION, 116 rue Frontenac, Tel. 511-W, Lac-Mégantic. Jn 27-jno

**EMPLACEMENT A VENDRE :** Emplacement de 100 pieds par 50 situé rue Victoria, à vendre à des conditions, faciles de paiement. Profitez-en, vous adressant à ADRIEN ST-PIERRE, 129 B, rue Bécigneul, Tél. 258-M, LAC-MEGANTIC. Oct. 3-10 - P.

**LOGEMENT A LOUER :** Logement de 5 appartements, chambre de bain, prêt à être occupé, situé au 1<sup>er</sup> étage, à 74 rue Dollard. S'adresser à ALBERT GIGUERE, ST-SAMUEL, Front. O. 10-17 P

**BRULEUR A VENDRE :** Un brûleur à l'huile pour poêle, de marque "Breeze", presque neuf, n'ayant servi que durant trois mois, et par conséquent en parfait ordre. Vendrais à très bon marché ou échangerais pour article me convenant. S'adresser à BENJAMIN BRAULT, ST-AUGUSTIN DE WOBURN. S. 26, O. 3-10 P

**GARAGE A VENDRE OU A LOUER :** Garage avec logement situé dans le centre du village; équipement complet et moderne; très bon poste de distribution de gazoline, à vendre ou à louer. S'adresser à GEORGES LAPOINTE Téléphone Rural, ST-HONORE de Beauce. 10 oct.

**LOGEMENT A LOUER :** Grand logement, 2 chambres et grand passage, grande cuisine, chambre de bain, eau chaude et froide. S'adresser à WILFRID COUTURE, 9 rue Montcalm, NOTRE-DAME DE FATIMA. Sept 26

**MANTEAU A VENDRE :** Un manteau court en Seal d'Alaska, brun, avec collet de vison, à vendre à prix d'abaîne. S'adresser par Téléphone, signalant le numéro 901-R, Lac-Mégantic. O. 10

**FERRE A VENDRE :** 120 acres avec bâtisses, maison de 6 appartements, grange, étable, située à 1 mille et quart de la ville de Lac-Mégantic, avec roulant, tracteur, pouvant garder 25 à 30 bêtes à cornes Holstein pur-sang; un rond de course sur le terrain. S'adresser à: JOSEPH SAVOIE, R.R. No 5, LAC-MEGANTIC. Août 29 à Nov. 29 P

**BOIS DE CHAUFFAGE A VENDRE :** Nous vous offrons un lot spécial de 150 cordes de bois de chauffage pour fournaise; avons aussi quantité de bois plus léger en ballots. Adressez-vous à AIME TRUDEL, Tél. 82, 97 Boulevard des Vétérans, LAC-MEGANTIC. Oct. 10-17-24

**MAISON A VENDRE :** Maison à 2 étages, 9 appartements, grand emplacement; dépendances tels hangar, etc. S'adresser à 26 rue Lasalle, Tél. 164 J, LAC-MEGANTIC. Août 8 jro

**LOGEMENT A LOUER :** Logement de 4 appartements, y compris chambre de bain complète, situé rue Liviolette. Pour renseignements s'adresser à LUCIEN THERBERGE, Tél. 703, LAC-MEGANTIC. O. 10 jno

**LOGEMENT A LOUER :** Logement chauffé, confortable, 4 appartements, situé rue Laval. S'adresser au No de TEL.: 19, Lac-Mégantic. Mars 7 j.no.

**LOGEMENT A LOUER :** Pour informations, téléphonez à 201, Lac-Mégantic. O. 10 P.

**A VENDRE ET A ECHANGER :** Maison de 7 pièces, située rue Agnès. Vendrais pour peu de comptant, balance par paiements faciles. Aussi maison de 8 grands appartements, située à Notre-Dame de Fatima, rue Crémazie, vendrais pour \$4500. comptant; une sucrerie à Milan, 1500 érabes avec camion et caudières, faisant front sur le chemin public; aussi beau chalet à Piopolis, meublé, avec bateau et moteur \$1800; garage dans le village de Woburn faisant un très bon chiffre d'affaires, vendrais à prix raisonnable; maison avec 10 acres de terre, dans la ville de Mégantic; autre terre de 300 acres, avec coupe de bois de pulpe, 10,000 érabes, 2 maisons de campagne pouvant être démantées en ville; aussi 2 granges à être démolies. J'ai aussi plusieurs maisons à deux logements, placées dans différents centres de la ville et plusieurs terres dont les prix varient et dont les détails sont trop longs à énumérer ici. Si vous voulez vendre, acheter ou échanger votre propriété, je suis à votre entière disposition. Pour tous renseignements, prix et conditions, adressez-vous à JULES YACHON, Agent d'immobles, 116 rue Frontenac, Tél. 511-W, Lac-Mégantic. Mars 28 j.no.

**LOGEMENT A LOUER :** Logement de 4 appartements, premier plancher, chambre de bain, le tout peinturé à neuf, prêt à être occupé; situé près du couvent, du collège, très belle place. S'adresser à PHILOMON NADEAU, 64 B, rue Liviolette, Tél. 225-J, LAC-MEGANTIC. O. 10 P.

**LOGEMENT A LOUER :** Logement de 5 appartements, chauffé, très confortable, courant 220, situé au-dessus du magasin Cousineau, libre le 1<sup>er</sup> novembre. S'adresser à JULIEN COUSINEAU, 104 rue Frontenac, Tél. 747, LAC-MEGANTIC. O. 10 jno

**VENTE D'AMEUBLEMENTS :** J'offre en vente différents ameublements au complet, très propres ameublement de chambre à coucher, de vivair, de cuisine; frigidaire, balayuse électrique "Electrolux" et différents articles de ménage. S'adresser à BERTHA MATHIEU, 26 rue Maisonneuve, Tél. 492 ou 63 M, LAC-MEGANTIC. O. 10 jno

### La Minute Gaie

A l'hôtel, au milieu de la nuit, éclatent six coups de revolver. On monte dans la chambre d'où sont parties les détonations.

— Ah! ne vous dérangez pas, fait un Anglais en chemise. C'est moi qui tue les piouneuses!

— Un mot de reporter parisien. Il y avait un rassemblement devant la boutique d'un pharmacien du faubourg Montmartre.

Un monsieur s'approche et reconnaît, dans la foule, le reporter d'un journal, un carnet à la main.

— Qu'y a-t-il? Un grave accident?

— Peuh! mon cher, répond-il, une misère!

— Mais encore?

— Un bonhomme écrasé. Cinquante lignes au plus!

### L'U.C.F. est ...

(Suite de la page 4)

dest Désautels, de La Patrie, 2<sup>e</sup> vice-prés.; directrices: Mme Hervé Bélanger, de Mont-Laurier et Mme Victor Marchessault, de St-Antoine sur Richelieu. Le Conseil général se compose en plus des membres de l'Exécutif des présidentes des 11 Fédérations, membres de la Confédération. Elles sont: Mme Raoul Tremblay, de St-Jérôme (Lac St-Jean), Mme Léo Grégoire, de St-Ambroise, Mme L.-J. Chénard, du Bic, Mme Romuald Boudreau, de Lacolle, Mme Alphonse Antaya, de Ste-Victoire, Mme Octave Sauvé, de Ste-Rose de Lima, Mme Armand Baril, de Lorrainville, Mme Raoul Provencher, de Trois-Rivières. Les

secrétaires et propagandistes de l'Association sont Mmes Marie Dupuis et Jeanne Larose. Le siège social de l'Association est à 515 Viger, Montréal. L'aumônier général est M. Paul-Emile Bolté, p.s.s.

Le Congrès de St-Jérôme était le 14<sup>e</sup> Congrès général de l'U.C.F. Il était sous la présidence de Mme Ph. Lapointe.

### Les Francs ...

(Suite de la 1<sup>ère</sup> page)

Yvon Lanctôt, vice-président général des clubs de Francs, en l'absence de M. Aimé Bergeron, président général des clubs.

Du programme soulignons les souhaits de bienvenue par le maire de la cité de Sherbrooke, Mre Armand Nadeau, conférence par Mre Maurice Délorne, président national de Caritas-Canada, allocutions par le vice-président général des Clubs de Francs M. Yvon Lanctôt, par Son Excellence Mgr Georges Cabana, archevêque de notre diocèse et par le R. P. Robert Fortin, s.s.s., amateur spirituel général des clubs de Francs.

Notre club de Lac-Mégantic était représenté, à ces assises par M. l'abbé Antoine Siros, animateur spirituel, le docteur Marcel Couture, M. et Mme Jean-Marie Blais, M. P. E. Drouin, M. et Mme Jacques Lachance, M. et Mme François X. Paradis, M. et Mme Henri-Paul Campeau et leur fillelette Michèle, le docteur et Mme Marcel

### Le comité de ...

(Suite de la 1<sup>ère</sup> page)

cela peut faire ouvrir les yeux sur le travail énorme accompli par notre député actuel.

A MILAN: Milan, paroisse qui se compose de citoyens d'un courage magnifique, paroisse aux immenses besoins, a bénéficié à date de \$15,700.00 pour les chemins de colonisation et \$2,000.00 pour la voirie: Milan ressuscite d'un long sommeil...

A ST-LEON: Des travaux de voirie pour un montant global de \$10,000.00, pour relever une portion du chemin vers Milan, assurés par St-Léon une sortie d'hiver par ce chemin jusqu'ici impraticable. Electrification du village de Franceville, et travaux de voirie et de colonisation dans la Colonie pour un montant de \$3,000.00 que les colons sont heureux de gagner eux-mêmes, entre leurs courses de propagande créditiste. Eux aussi, bénéficient actuellement du système électrique.

A NOTRE-DAME DES BOIS: Tous les ponts de la paroisse ont été rebatis, soit par la Colonisation, soit par les Travaux Publics, à l'exception de trois dont les matériaux sont arrivés sur place pour reconstruction très prochaine. La côte du pont des "Tueses" a été redressée et relargie, cela occasionnant un coût de \$2,000.00 pour la Voirie. Le tour du solage de la nouvelle église à cet endroit a reçu une bande d'asphalte.

A ST-AUGUSTIN DE CHANNAY (WOBURN): Le pont de la petite "West" est présentement en "reconstruction" et il faudra y dépenser \$30,000.00. Le pont sur le ruisseau "vaseux", entre Channay et les lignes américaines subit également les travaux de reconstruction. On y érige un pont temporaire, et un pont neuf sera construit en même temps que la route nouvelle. Un montant de \$7,000.00 a été dépensé à date pour améliorer le chemin du rang de la Louise"; cela à la grande satisfaction des colons!

ST-JEAN VIANNEY: En revenant de notre tournée, par St-Jean-Vianney, nous sommes allés visiter "la côte du 3" de Ditchfield améliorée récemment; de mé-

me le rang 4, rang "des Anglais", maintenant élargi et gravé dans tout son parcours. Nous sommes passés près d'un pont que l'on reconstruira aussitôt que possible. Les poutres d'acier sont actuellement déposés sur les lieux, près de la Rivière Blanche. Soit dit en passant ce témoignage reçu d'un cultivateur avec qui nous avons jadis un peu, et qui se disait tout heureux d'apprendre que le creusage de la Rivière Blanche, au moyen de pelle mécanique, débute-rait cet automne. Il s'agit là du début d'un travail qui se prolongera la saison prochaine et qui coûtera \$150,000.00 aux Ministères de l'Agriculture et de la Colonisation. Et surtout pas un sou noir de la part des cultivateurs, parce que le Département a vu à ce qu'il en soit ainsi!

Voilà donc ce que notre voyage nous a permis de constater. Nous n'avons vu que ce qui pouvait être vu. Ces choses, pensions-nous, ne se sont pas produites d'elles-mêmes; il a fallu beaucoup de travail de la part de notre député provincial et nous avons compris alors toute la signification de ce que ce dernier déclarait, lors des dernières élections provinciales à savoir qu'il n'était pas une machine à promesses mais un homme d'actions et de réalisations.

Y.P.C.

### LE PRESIDENT SE FAIT VENDEUR



● M. Thomas W. Eadie, (second à g.), président de la Compagnie de Téléphone Bell du Canada, a tenu à vendre lui-même les trois Obligations d'Epargne du Canada qui devaient porter le total d'obligations achetées par les employés de sa compagnie à \$10,000,000 depuis 1945, dans le Québec. Ont acheté ces Obligations d'Epargne du Canada, de g. à d., Miles Mimi Mallette, Claudette Champagne et Lucille Dostin, toutes trois opératrices à Montréal. M. C. Leonard Dewar, (à d.), vice-président et gérant général pour le district de l'est du Canada, assistait aussi à cette "transaction".

**N'AFFICHEZ PAS SUR LES POTEAUX!**

Les hommes de service pourraient y glisser!

Les hommes de service préposés à l'entretien des lignes électriques risquent de glisser dangereusement si les poteaux sont tapissés de coups et de brochettes ayant servi à fixer les affiches. Laissez-les faire leur travail en toute sécurité. S'il vous plaît, n'affichez pas sur les poteaux!

**THE SHAWINIGAN WATER & POWER COMPANY**

**COUPONS! --- COUPONS!**

Mesdames, Mesdemoiselles, mon assortiment de coupons est au complet: AUBAINES NOMBREUSES EN COUPONS AUSSI VARIES QU'INTERESSANTS ET PRATIQUES pour confectionner à la maison, tant de choses nécessaires.

Mes prix sont bas — Vous en serez étonnées

Venez me faire une visite, elle vous permettra de faire des économies en achetant

**CHEZ JEANNE**  
Magasin de Coupons

3 Rue Cliche Tél. 87 Lac-Mégantic  
(Notre-Dame de Fatima)

Oct. 3

**LE POLI**  
**SANS FROTAGE**  
**QUI RÉSISTE**  
**AUX**  
**ÉGRATIGNURES**



## Les collèges classiques à la page

On reproche souvent aux collèges classiques de rester figés dans des traditions qui ne conviennent plus à l'éducation du jeune homme du 20<sup>e</sup> siècle. Pourtant ces dernières années, quelques bruits s'élevaient autour d'un groupement nouveau appelé la Fédération des Collèges Classiques; louangée par les uns, suspectée par les autres, l'association s'est maintenue, mais elle est encore peu connue du public.

Consulté à ce sujet, le secrétariat vient de communiquer des renseignements précieux qui éclairent sur la nature, le but et les efforts de cet organisme pour aider la cause de l'éducation.

### RAISON D'ÊTRE

Au siècle où nous vivons, il n'est plus possible de demeurer isolé; les individus et même les groupes s'unissent de plus en plus pour s'aider et faire entendre leurs voix dans la rumeur causée par le fracas de la publicité. Tous les éléments dont se compose la société moderne se groupent sur le plan national et dans un Etat fédératif comme le Canada, également sur le plan provincial. Qu'il s'agisse de professionnels, d'ouvriers, d'agriculteurs, d'industriels, de commerçants de détail... qu'il s'agisse même d'universités, les hommes et les institutions se groupent pour unir leurs forces dans l'étude des questions d'intérêt commun, l'orientation de leurs activités, la promotion de leur groupe, les représentations à faire aux divers gouvernements. Les individus et les institutions qui pour une raison ou pour une autre ne se sont pas ainsi groupés, subissent les lois et l'administration sans contribuer à leur orientation, sans même pouvoir, à toutes fins pratiques, faire valoir leurs points de vue.

Les collèges classiques ne sont pas différents des autres institutions de notre province à ce sujet. Ils sont nés et se sont développés dans une ère d'individualisme économique et politique. L'Etat intervenait alors très peu dans la vie des citoyens et il assistait de haut au soi-disant libre jeu des forces humaines individuelles en présence.

Aujourd'hui, ce ne sont plus des forces individuelles qui sont en présence les unes des autres; ce sont des forces sociales. La conception du rôle de l'Etat a considérablement évoluée vers un paternalisme, plus ou moins prononcé suivant les pays, mais réel chez nous comme ailleurs. Les exigences de la société envers les institutions d'enseignement ont augmenté et se sont modifiées: mise de l'enseignement à la portée d'un plus grand nombre, modification des programmes, compétence requise des professeurs, expansion des laboratoires et bibliothèques, etc.

Les collèges ne pourront pas évoluer entièrement à leur guise, certes; mais ils ne doivent pas être aveuglément conduits par

une force politique ou même académique sans pouvoir dire leur mot. La première peut être influencée par des fins autres que l'éducation, la seconde peut être le fait de théoriciens de l'éducation qui soient portés à oublier la situation réelle des collèges et proposer des plans idéologiques qui ne collent pas à la réalité. Mais comment connaître l'opinion des collèges s'ils ne sont pas unis et s'ils n'ont pas un moyen de faire entendre leur voix? Il fallait qu'ils existent comme entité morale et juridique: le leur fallait une association légale.

### ORIGINE


L'occasion de la constituer a été fournie en 1952, quand les supérieurs ont dû se réunir à maintes reprises pour étudier la situation où les plaçait la première intervention fédérale dans le domaine de l'enseignement secondaire. En effet, l'argent versé aux universités pour les élèves inscrits dans les facultés et dans les quatre classes supérieures des collèges n'a pas été remis immédiatement à ceux qui assument la charge de donner l'éducation. Il a fallu étudier la question de l'autonomie administrative et financière des collèges. Les nombreuses réunions de supérieurs de cette époque ont permis d'apporter une solution à la question; et en même temps les dirigeants des collèges se sont rendu compte qu'un grand nombre d'autres questions exigeaient leur attention commune et qu'il fallait une association pour aider à apporter une réponse. Le sous-comité de coordination faisait son étude sur les moyens à prendre pour unir les différents degrés d'enseignement, on parlait de nouvelles formes de cours classiques; les demandes d'admission augmentaient; on voulait modifier le baccalauréat, etc., etc.

Ce ne sont pas des questions à régler à la légère et aucune des institutions ne pouvaient se permettre de faire les recherches nécessaires souvent coûteuses pour éclairer les décisions à prendre ou les recommandations à faire; mais l'union fait la force et permet de fournir un effort considérable.

Aussi le 13 juin 1953, l'Honorable Gaspard Fautoux, lieutenant-gouverneur de la province de Québec, accordait-il, en vertu de la troisième partie de la loi des compagnies de Québec, aux 46 supérieurs qui en faisaient la demande, une charte les constituant en corporation sous le nom de Fédération des Institutions d'Enseignement Classique de la Province de Québec. Le 2 avril 1954, un amendement à la charte permettait de changer le nom de la corporation en celui de Fédération des Collèges Classiques. Le but cependant n'était pas changé il s'agissait de:

- a) Faire progresser l'enseignement classique et les institutions qui propagent cet enseignement.
- Exercer toute activité qui se rattache à cette fin et en particulier, sans toutefois restreindre la portée générale de cette activité,
  - a) entreprendre et encourager l'étude des questions d'intérêt commun aux institutions d'enseignement classique et prendre toute mesure utile à cette fin.
  - b) faciliter les échanges d'idées et d'expériences entre ces institutions.
  - c) travailler à l'amélioration des programmes d'étude, des méthodes d'enseignement, des modes d'examen et des divers moyens d'éducation.
  - d) établir et maintenir des relations étroites avec les autorités universitaires, particulièrement la Faculté des Arts de l'Université Laval et la Faculté des Arts de l'Université de Montréal, pour assurer l'entière collaboration des deux sphères d'enseignement.
  - e) représenter les institutions d'enseignement classique auprès des autorités civiles et autres organismes ou personnes.
  - f) faire connaître au public le

*Au dedans!*  
*Au dehors!*  
*Autour de la maison!*



**L'EMAIL CILUX**

en ravissantes  
**NOUVELLES**  
**Couleurs**

Conférez une éblouissante beauté nouvelle à vos cuisines, salles de bain et aménagements intérieurs et extérieurs. Choix abondant de tons pastels ensoleillés et de riches couleurs foncées qui conservent tout leur attrait. Facile d'emploi, aisément lavable, CILUX sèche rapidement et dure longtemps. Venez voir ces séduisantes nouvelles couleurs CILUX.

### Distributeur :

**DAME E. DURAND ENRG.**

94 Rue Laval

Lac-Mégantic

Tél. 37-W et 49

rôle de l'enseignement classique.

### STRUCTURE

La tâche était grande et il fallait procéder à la structure de l'organisme. Les règlements généraux adoptés le 10 mars 1954 stipulent que l'Assemblée générale formée de tous les supérieurs membres est l'organe suprême de la Fédération. Toutes les questions sauf celles d'administration courante lui sont soumises pour décision. Elle a autorité pour considérer toute question qui se rapporte à l'un des objets de la Fédération et pour prendre des mesures qu'elle juge opportunes à ce sujet, soit à la demande du Conseil, soit de sa propre initiative. Elle peut former tous comités et sous-comités qu'elle juge opportuns avec les pouvoirs qu'elle détermine. L'Assemblée générale élit chaque année dix de ses membres dont 5 doivent être de la Section de Québec et 5 de la Section de Montréal pour constituer le Conseil général. Le Conseil prépare le travail qui doit être soumis à l'Assemblée générale; il met à exécution les décisions de cette dernière et il représente la Fédération dans ses relations extérieures. Outre le Conseil général, il y a deux conseils de Section et des assemblées de Section pour les questions qui concernent plus spécialement l'une ou l'autre des régions de la province.

### FONCTIONNEMENT

La Fédération agit surtout par son secrétariat. Le Rév. Père Germain-M. Lalande, c.s.c., alors supérieur du Collège de Saint-Laurent s'est multiplié pour donner un rendement immense à l'oeuvre naissante; mais lui et ses collègues se sont rendu compte tout de suite qu'il fallait un personnel à temps complet pour assurer la besogne et des locaux convenables. La Fédération a eu l'avantage

d'obtenir de S. Exc. Mgr Georges Melançon un prêtre des plus qualifiés pour diriger le secrétariat. M. l'abbé Adrien Bluteau est bachelier ès arts, licencié ès lettres et bachelier en pédagogie; tour à tour, ou en même temps, professeur de Belles-Lettres et de Rhétorique, préfet des études, directeur spirituel, directeur des sections classiques, aumônier des commissions scolaires, aumônier d'un collège classique de jeunes filles, prédicateur et conférencier, tout l'avait préparé à la position qu'il occupe maintenant.

On lui a adjoint M. Jean-M. Beauchemin, licencié en psychologie pour diriger les recherches. Trois autres employés à temps complet se partagent la besogne. Ils ont l'assistance de spécialistes quand le travail le requiert.

Le Collège de Saint-Laurent a hébergé le secrétariat pendant quatre ans. Aujourd'hui des bureaux ont été aménagés au numéro 8655, Chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal, où tout a été préparé pour aider le travail des employés et activer le rendement.

Mais la Fédération deviendrait vite sclérosée si elle limitait son travail à la cuisine de bureau. Elle ne soit pas ainsi. Les dix conseillers se réunissent une journée complète par mois et ils ont constitué des commissions groupant des membres du personnel des collèges pour étudier les problèmes propres à chacun. Ainsi les directeurs de discipline, les préfets des études, les directeurs spirituels, les préposés à l'éducation physique, les conseillers en orientation se réunissent pour mettre en commun leurs expériences, étudier, faire des recherches dans leurs secteurs respectifs. D'autres commissions seront formées pour que tous les aspects de l'éducation soient étudiés. Le secrétaire général doit animer et activer ces différentes commissions et voir aux relations extérieures de la Fédération.

### RELATIONS

Les collèges se sont unis pour eux-mêmes et pour les autres et non contre les autres. Pour l'instant, seuls les collèges masculins dirigés par des prêtres peuvent devenir membres, mais ils ne sont pas contre les collèges dirigés par d'autres; au contraire, ce qu'ils désirent c'est que les autres institutions de même type se groupent et qu'on se rencontre pour des objectifs communs. La Fédération n'a jamais été ni contre les collèges de frères, ni contre les collèges de soeurs, ni contre les collèges laïques, ni contre les sections classiques, au contraire, elle a toujours été prête à encourager et à aider; elle est toujours disposée à aider son voisin ou sa voisine sans pour cela l'intégrer dans sa propre famille. Ce qu'elle veut, c'est rendre service à la cause de l'éducation dans son domaine propre d'abord, dans son ensemble ensuite. Et pour cela elle a établi des contacts avec les autres organismes qui s'occupent d'éducation, les corps publics et la société en général. Ces relations extérieures donnent une idée de son travail; elle suit les activités des organismes suivants et y participe:

Association Canadienne des Educateurs de langue française; Association des professeurs de l'enseignement secondaire laïque; Fédération des amicales d'anciens élèves; Fédération des commissions scolaires; Sociétés Saint-Jean-Baptiste; Chambre de commerce; Institut des Affaires Publiques; Semaines Sociales; Institut Canadien d'éducation des adultes; Société Canadienne d'éducation; Institut Canadien de recherches en humanité; Réunion des facultés des arts, et toute réunion qui lui paraît devoir apporter lumière ou aide à la cause

### TRAVAIL

Malgré les travaux nombreux présentés à l'un ou l'autre des congrès de ces diverses associations, on pourrait croire que l'activité se résume à une présence aux congrès et à des études ou conférences. Tel n'est pas le cas. On doit signaler au moins le mémoire à la Commission Tremblay, une enquête d'opinion publique qui inspire notre travail, des études faites par des spécialistes sur le corps enseignant dans nos collèges, un recensement de tous les élèves du cours classique dans la province entrepris par la Fédération et qui peut fournir des données extrêmement précieuses à toute la société; par exemple grâce aux chiffres recueillis au cours du recensement, on peut déterminer d'une façon scientifique la nécessité d'ouvrir une maison dans tel ou tel secteur de la pro-

vince, on peut établir le nombre des élèves qui demanderont l'entrée au cours classique dans 5 ou 10 ans.

Les renseignements obtenus sont publiés tantôt dans le Bulletin qui paraît au moins 6 fois l'an, tantôt dans des brochures, tantôt fournis aux organismes qui les demandent.

C'est ainsi que des maisons d'enseignement secondaire de la province dont les effectifs ne figureraient pas dans les statistiques du gouvernement fédéral figurent maintenant. C'est ainsi que les bacheliers de la province de Québec seront classés sur le même pied que ceux des autres provinces dans l'armée et l'aviation.

C'est ainsi qu'on a provoqué une foule de travaux ou par les écoles de pédagogie ou par les organismes gouvernementaux grâce aux publications que la Fédération a faites.

### SERVICES QUE'ELLE PEUT RENDRE

Et ce n'est pas tout; un peu mieux organisée après 4 ans d'existence, la Fédération peut rendre d'immenses services, tant dans le domaine de la recherche que dans la liaison qu'elle peut assurer entre différents organismes. Isolés et un peu oubliés autrefois, les collèges classiques avec les ressources humaines et morales qu'ils possèdent ont un mot à dire dans l'organisation générale de l'enseignement et c'est grâce à la Fédération qu'ils peuvent le dire.

### AVENIR

Si les gouvernements, si la société, si le public en général croient que les collèges ont été méritants, ils doivent se rendre compte que la Fédération créée il y a quatre ans, est le moyen adéquat pour envisager les problèmes qui se posent actuellement et apporter des éléments de solution qui s'imposent. La mar-

che de la Fédération indique que les collèges classiques sont au même rythme que le pays.

### Aux pères et mères de famille

Les Actes Pontificaux ont publié en 1952 un fascicule de 40 pages contenant cinq allocutions de Pie XII aux pères et mères de familles. Ce fascicule intéressant et pratique fut vite épuisé. Il vient d'être réédité à la demande du curé d'une paroisse urbaine qui en désirait deux mille pour les distribuer à ses familles lors de sa visite paroissiale. Comme ce fascicule avait été souvent demandé on en a fait un tirage plus élevé afin de pouvoir répondre à ceux qui le désiraient. Il se vend 30 sous au secrétariat de l'Institut Social Populaire, 25 rue Jarry ouest, Montréal.

### Pacifique Canadien

### Départs de Mégantic Pour Montréal :

(heure solaire)

4.05 a.m. à 1.50 p.m.

tous les jours

Pour St-Jean, N.B.

et Halifax, N.S. :

10.35 p.m. tous les jours

Pour Brownville Jct., Me :

7.00 a.m. excepté le dimanche

Pour renseignements, s'adresser à la gare, téléphonez à 489

## CARTES PROFESSIONNELLES

**Charles-E. Côté, B.A., LL. L.**

NOTAIRE

Cessionnaire du greffe de Me D. L. LIPPE, B.A., LL. L., notaire

TEL. 1075

5, rue Millette — MEGANTIC — Côté Frontenac

**Dr J.-Eudes Bourque**

Chirurgien - Dentiste

Heures de bureau : 9 h. a.m. à 9 h. p.m.

94, rue Frontenac

Edifice Bourque

Tél. 406

Lac-Mégantic

**GAETAN LEBRUN**

ARPENTEUR-GEOMETRE

Tél. 120

LAC-MEGANTIC

**Docteur GERARD NOEL**

MEDECIN - CHIRURGIEN

SPECIALITE : Opération des Amygdales

8 Boulevard des Vétérans — Tél. 6

LAC-MEGANTIC

UN RADIOLOGISTE A L'HOPITAL

**le docteur Jacques SYLVESTRE**

radiologiste

sera à l'hôpital St-Joseph, de Lac-Mégantic, deux fois par mois. Pour plus de renseignements, s'adresser à l'hôpital.

PAR ORDRE

**Hé l'ami! Pour te remonter... prends une Brading... la bière robuste!**



BRASSÉE AU RALENTI  
AU GOÛT DU QUÉBEC



FABRICATION SYNDICALE



Pour un monument funéraire de bon goût, à prix modique, communiquez avec

**Les Monuments Funéraires de St-Samuel**

Nous utilisons les plus beaux granits canadiens et importés.

Nous faisons la réparation et le lettrage sur place

Terrain d'exposition chez

GUY THERBERGE

170 rue Salaberry - Tél. 620-R - Lac-Mégantic

François THERBERGE, prop.

Tél. 48 - St-Samuel

# Echos d'il y a dix ans

(de notre édition du 9 octobre 1947)

**LE CHEF ALFRED DOSTIE EST MORT :** Notre Chef de Police succombe à une maladie qui l'a frappé il y a une dizaine de jours. Il était âgé de 62 ans et 5 mois, après avoir donné à sa ville 38 années de service, dont 15 ans comme chef de police.

**TERRIBLE COLLISION :** Elle survient sur la route de Springhill à une traverse à niveau. M. Henri Foley, 57 ans, est tué instantanément et son compagnon M. Albert L'Heureux, 52 ans gravement blessé et succombe avant son arrivée à l'hôpital.

**CHEZ LES CHEVALIERS :** Une assemblée mensuelle a lieu, présidée par le grand chevalier, le docteur Louis-Georges Huard. On organise une partie d'huitres; décision est prise de patroner l'Heureux Sainte qui aura lieu le premier jeudi soir du mois.

**AU CLUB ROTARY :** Une assemblée a lieu, présidée par I. L. L. Mercure, président de cet organisme. Les visiteurs sont MM. Ray E. Collet et Lart Lind, un suédois. Monsieur Collet est le conférencier que remercie M. Jos. E. Roy.

**GRATIFICATIONS :** Sur la recommandation de M. l'inspecteur Adéard Breton, des gratifications de \$20.00 sont accordées à Mme Alice Campeau-Bou langer, institutrice à Piopolis et à Mlle Marie-Blanche Turcotte, institutrice à Piopolis.

**NAISSANCES :** Joseph Aimé Bertrand, enfant de M. et Mme Hervé Bertrand (Cécile Beaudoin) d'East-Clifton. Parrain et marraine, M. et Mme Aimé Bertrand, de Lac-Mégantic; Marie Thérèse Céline Rose, enfant de M. et Mme Wilfrid Fortin (Rose-Aimée Couture). Parrain et marraine M. et Mme Ovide Rancourt.

**SUR LE PONT D'AGNES :**

Tous, ou presque tous, toussent! La saison de la chasse est ouverte — Personne ne sait si ces rhumes répétés chez nos Canadiens, sont causés par l'abondance de laine qu'en ces dernières années, on nous a ôtée de dessus le dos.

**NOTES LOCALES :** MM. F. A. Pouliot surintendant de la compagnie Pacifique Canadien, de Montréal et M. R. Bangs, de Farnham, sont les hôtes du gérant local, I. L. L. Mercure. — Mme Henri Nadeau de Québec, passe quelques jours en notre ville.

**IL Y A VINGT ANS :** A St-Hubert de Spaulding, un bûcheron M. Herménégilde Lacasse est tué par une branche d'arbre. Le Dr J. A. Dubé, de notre ville, est appelé et constate une fracture du crâne. — La Ligue des Propriétaires tient une assemblée que préside M. J. E. Letellier, son président. On parle de la petite industrie et du projet d'ouverture d'un hôpital civique. — Il y a une assemblée de l'Amicale Notre-Dame des Neiges présidée par M. le curé J. A. Bonin. La Rvde Mère St-Marie-Eugène, supérieure provinciale, récemment arrivée du Japon assiste à l'assemblée de l'Amicale.

**NOTES LOCALES :** Mre L. Philippe Cliche et Madame Cliche, sont de retour d'un voyage à St-Joseph. — MM: Philippe Leblanc, Camille Ehtier, Henri Morissette et Albini Goulet, font un voyage d'une quinzaine dans la région du Lac-St-Jean, en Ontario et aux Etats-Unis.

**WILFRID BOULET**  
Retissage invisible  
24 Lemieux  
Lac-Mégantic

## BEBE DECEDE A MILAN

(DNC) — M. et Mme Raymond Bourque, de notre paroisse de St-Ambroise de Milan, viennent d'être fortement éprouvés. Leur enfant cadette, Pauline, âgée de 8 mois vient d'être enlevée à leur affection. La cérémonie des Anges fut célébrée en l'église St-Ambroise sur la tombe de la petite disparue. M. l'abbé A. Tremblay, curé, officiait, et en grand nombre, les membres de la famille étaient présents.

Le petit cercueil était porté par M. Napoléon Guay, grand-père de Pauline. Suivaient la dépuille mortelle le père et la mère de l'enfant, M. et Mme Raymond Bourque; ses grands-parents, M. et Mme Dominique Bourque, et Mme Napoléon Guay; ses oncles et tantes: MM. Gérard et L.-Paul Guay, Mlle Solange, Céline, Claudette et Diane Bourque, Mme Johnny Guay de Lac-Mégantic, Mme Philippe Isabelle, M. Fernand Isabelle, Mlle Hélène et Bibiane Isabelle, M. et Mme Henri Richard, Jacques, Maurice et Louise Richard, de Milan.

Aux parents éprouvés, L'Echo de Frontenac offre ses condoléances.

## Echos de Nantes (Front.)

**SOUVENIR DE RETRAITE**  
(DNC) — La grande retraite paroissiale est du passé mais il nous reste d'elle, le meilleur des souvenirs. Elle s'est terminée le 6 octobre et c'est le Rév. Père Arès, de la Congrégation de Ste-Croix qui a présidé. Cette retraite est des échos de cette précieuse ont jeté dans tous les coeurs des sentiments de piété dont nous pourrions grandement bénéficier.

**DECORATION**  
A l'occasion de la bénédiction de la Cathédrale de Sherbrooke, M. Alphonse Julien, marguillier et maire de notre paroisse, un

**Le Matin**  
Lavez aussi  
votre estomac, votre foie, vos reins en absorbant à jeun un grand verre de LITHINÉS GROC Formule n° 33. — Vous voilà désintoxiqué et en place pour une dure journée de labeur.

**A MIDI,** toute la famille, petits et grands, bien portants ou malades, se maintiendra en bonne santé en buvant pendant les repas cette eau minérale de table et de régime agréable, alcaline, digestive et économique pour la santé, boîte de 15 pintes (moins de 3-cents la pinte)

**LE SOIR,** les Lithinés Groc chassent les EXCÈS D'ACIDE, vous procurent une digestion facile et un sommeil réparant.

**Les Lithinés du Dr Groc N° 33**  
(PRODUIT FRANÇAIS)  
remplacent les eaux minérales naturelles françaises dans le traitement des affections arthritiques du foie, des reins, de la vessie, de l'estomac, de l'intestin, et des rhumatismes.

Un échantillon est envoyé gratuitement. Ecrivez à F. DUCROS, Importateurs français, 533, Bonsecours, Montréal.

**LITHINÉS GROC**  
En vente partout

vieux citoyen de Nantes, a été décoré de la médaille de l'Ordre Diocésain de St-Michel. Cet honneur rejaillit sur toute cette paroisse et nous nous en réjouissons en même temps que nous félicitons l'heureux décoré.

**ACCIDENT**  
Un accident qui aurait pu avoir des conséquences plus graves que celles aujourd'hui connues est survenu chez nous ces jours derniers. M. Wilfrid Rouillard, de notre paroisse, qui portait un fusil chargé eut à un moment donné la surprise de sa vie lorsqu'il se fit une détonation de son arme et que la charge alla heurter le ciment les éclats s'y dégageant le blessant au visage. Par prudence, même si les blessures n'apparaissent pas graves, on le conduisit à l'hôpital St-Joseph de Lac-Mégantic, où il reçut les soins que nécessitait son état.

**ACTIVITES DIVERSES**  
Nos différents corps publics et nos associations parmi lesquelles mentionnons le conseil municipal, la Caisse populaire, notre municipalité scolaire, coopérative du téléphone, l'Union Catholique des cultivateurs, l'U.C.F., le cercle Lacordaire, les Jeanne D'Arc, les Dames de Ste-Anne, autant d'organismes qui se font très vivants et aux échos desquels la correspondante de Nantes sera heureuse d'applaudir en les publiant dans sa chronique semainnière lorsque l'occasion s'y prêtera.

**NAISSANCE**  
M. et Mme Gérard Lachance (Madeleine Lachance) sont les heureux parents d'un fils. Parrain et marraine, M. et Mme Paul Lachance, de Nantes, oncle et tante du bébé. Nos félicitations.

**VA-ET-VIENT**  
Mlle Thérèse Isabel travaille présentement à Lac-Mégantic, à la manufacture Regal Sportswear.  
— Mlle Gracia Tardif de Sault Ste-Marie, est venue à Nantes au chevet de sa mère malade.  
— M. et Mme Paul Lachance, et leur fille Carmen visitent leurs parents dans la Région.

Le transport aérien des marchandises gagne en popularité. Le volume des marchandises transportées en 1955 a atteint 222,224,900 livres, soit le double du volume de 1954.

**NAISSANCE**  
M. et Mme Gérard Lachance (Madeleine Lachance) sont les heureux parents d'un fils. Parrain et marraine, M. et Mme Paul Lachance, de Nantes, oncle et tante du bébé. Nos félicitations.

**VA-ET-VIENT**  
Mlle Thérèse Isabel travaille présentement à Lac-Mégantic, à la manufacture Regal Sportswear.  
— Mlle Gracia Tardif de Sault Ste-Marie, est venue à Nantes au chevet de sa mère malade.  
— M. et Mme Paul Lachance, et leur fille Carmen visitent leurs parents dans la Région.

**Le transport aérien des marchandises**  
gagne en popularité. Le volume des marchandises transportées en 1955 a atteint 222,224,900 livres, soit le double du volume de 1954.

**VITRERIE DE MEGANTIC ENRG.**  
(Megantic Plate & Window Glass)  
est à votre disposition et vous invite de lui confier vos achats de  
**MIROIRS - DEVANTURES DE VERRE POUR FACADE DE MAGASIN - VITRES D'AUTOMOBILES DESSUS DE MEUBLES EN VERRE, etc**  
Nous repeinturons les vieux meubles et leur donnons l'apparence de neufs avec la fameuse peinture "ROKATONE"  
Nous vendons les appareils de télévision "FLEETWOOD"  
Nos prix sont des plus raisonnables; venez nous voir  
11 rue Salaberry Tél. 322 Lac-Mégantic sud

## Mariage Parent-Lapierre

Le 14 septembre, à 10 heures, en l'église de St-Sébastien, M. l'abbé Roy, de St-Victor, bénissait le mariage de M. Armand Parent, fils de M. et Mme Joseph Parent, de Nantes, à Mlle Marguerite Lapierre, fille de M. et Mme Appolinaire Lapierre, de St-Sébastien. Les pères respectifs des époux leur servaient de témoins. Un magnifique programme de chants fut rendu par la chorale des Enfants de Marie. Après la cérémonie religieuse, il y eut réception chez les parents de la mariée et le soir, à la salle des Chevaliers de Colomb, de Lac-Mégantic, M. et Mme Armand Parent partirent pour leur voyage de noces à Montréal, Windsor-Mills et autres endroits. Ils résideront à Nantes. Nos meilleurs vœux de bonheur.

Outre les personnes mentionnées, l'on remarquait au mariage Parent-Lapierre: MM. et Mmes Alfred Jacques de St-Sébastien, Wilfrid Boutin, de St-Magloire, Roland Lavertu de St-Jean-Baptiste Vianney, Grégoire Bouffard de Nantes, Thomas O'Donnell de Windsor-Mills, M. Bernard Parent, Mlle Monique Bisson, Mlle Huguette Parent de Windsor-Mills MM. et Mmes Achille Proteau, de Lambton, Napoléon Lapierre de St-Ludger, Mme Edouard Lapierre de Nantes, M. et Mme Honoré Lapierre, de St-Sébastien, Mme Amédée Parent de Nantes, MM. et Mmes Paul Hardy de Québec, Armand Beauchesne, de Scotstown, M. Alcide Hamel de St-Ludger, MM. et Mmes Arthur Beauchesne de Sherbrooke, Léo Isabel de Jantès, André Garneau de Beebe, Fernand Poirier, de Nantes, Aimé Boulanger de St-Romain, Gérard Tremblay, de Victoriaville, Marius Boulanger, de St-Sébastien Ernest Lapierre de St-Ludger, M. Sébastien Lapierre, Mlle Jeanne d'Arc Lapierre, de Courcelles, MM. Julien Doyon, René Claude Busque Miles Aline, Lucile, Annette Isabel de Nantes, Ginette Beauchesne, MM. Claude, Marcel Hardy, Marcel Hamel, Mlle Giselle et Claire Hardy, de Québec, Ginette, Henriette, Thérèse et Claire Hamel de St-Ludger, et autres.

**L'horaire de l'autorail du Canadien National**  
M. P. G. Edwards, Agent général du service des voyageurs du Canadien National, annonce que l'autorail qui partira de Montréal à 9 h. 25 du matin arrivera à Sherbrooke à 11 h. 45 et à Island Pond à 1 h. 30 de l'après-midi. Le train de raccourci entrera à Portland à 7 h. 15 du soir.  
Le train quittant Portland à 9 h. 15 du matin fera le raccourci à Island Pond. L'autorail quittera cet endroit à 2 h. 40 de l'après-midi, arrivant à Sherbrooke à 4 h. 20 et à Montréal à 6 h. 35. Un autorail à triple élément pouvant transporter 202 personnes circulera entre Montréal et Richmond. Deux de ces unités, avec places pour 132 personnes, se rendront jusqu'à Island Pond.  
Les trains de banlieue entre Montréal, Saint-Hyacinthe et Ste-Rosalie circuleront comme d'habitude mais certains autres seront supprimés. Les trains 601 et 602 entre Richmond et Sherbrooke et le train 30 qui quitte Montréal pour Sainte-Rosalie à 11 h. 35 du soir seront supprimés à compter du 27 octobre. Par contre, le train 710 fera des arrêts quotidiens à Saint-Lambert.  
Les trains 22 et 39 circulant entre Montréal et Sherbrooke le dimanche seront supprimés.

**Un bon policier ne laisse pas ternir le renom de sa ville**  
Montréal. — "Convaincu que l'étranger juge une ville par ses policiers, l'agent de police qui aime passionnément sa ville ne sau-

**ON S'ÉVITE DES PAS quand on a un (ou plusieurs) téléphones supplémentaires**

Pour commander les vôtres, téléphonez à notre bureau d'affaires.

rait tolérer que son renom soit terni par le désordre, par la négligence, par les mauvaises moeurs", a déclaré récemment Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, lors du 8e pèlerinage annuel des policiers à l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal.

Près de 1,500 limiers municipaux, provinciaux et fédéraux ont participé à ce pèlerinage, à l'occasion de la fête de saint Michel, leur patron. Chacun de ces corps policiers était représenté respectivement par le chef Albert Langlois, le capitaine J. Parent et l'inspecteur J.-R. Lemieux.

La Garde indépendante Ste-Philomène de Rosemont Incorporée a conduit tous ces hommes, au pas militaire, des terrains du collège Notre-Dame à la basilique où le R. P. B.-M. Boulay a célébré la messe. L'aumônier des policiers du Grand Montréal était accompagné à l'autel par deux agents de la circulation, MM. Fernand Thomas et J.-P. Bélanger.

**LE CARDINAL**  
Au cours de son allocution, le cardinal a souligné les deux conditions nécessaires pour rendre efficace l'action de la police montrealaise. Il n'a pu trouver mieux que de citer les paroles de Sa Sainteté le Pape Pie XII à ses agents italiens. "La première con-

dition du succès d'un corps policier est d'aimer passionnément sa ville. Il ne saurait tolérer ainsi que son renom soit terni par le désordre, par la négligence, par les mauvaises moeurs. Plus encore que par son devoir professionnel, il s'empêcherait par sentiment personnel à en accroître le décorum et l'honneur".

"Une autre condition, c'est le renforcement de l'autorité morale du corps tout entier auquel chaque gardien doit scrupuleusement contribuer, par sa conduite irréprochable, son respect des moeurs disciplinaires, sa connaissance exacte des lois et sa fidélité à ses chefs. Lorsque l'estime est bien enracinée dans l'opinion publique, il suffira d'un mot ou d'un geste d'un quelconque d'entre vous pour inciter le citoyen à l'observance des règlements".

"En outre, envers les citoyens, vous vous comporterez comme des amis, des conseillers, des auxiliaires, plutôt que comme des défenseurs de règlements répressifs, etc."

Le cardinal a également profité de l'occasion pour exprimer aux policiers sa reconnaissance personnelle pour la protection spéciale que les limiers lui accordent si souvent, lors de démarches officielles, de manifestations, de réceptions, "lors du cortège funèbre qui conduisit ma chère maman à sa dernière demeure".

**HUILE A CHAUFFAGE**  
Les frois nous arrivent... C'est le temps de songer à faire l'achat de  
**VOS HUILES A CHAUFFAGE**  
Nous avons la qualité supérieure; faisons livraison immédiate; meilleurs prix. — Adressez-vous à  
**MARTIAL ELECTRIC ENRG.**  
VENDEUR AUTORISE  
Contracteur électricien et mécanicien en brûleur à l'huile, licencié. — Réparations générales  
44 Rue Laval - Téléphone 465 - Lac-Mégantic  
Sept. 26 - 3 ms

**H. P. CAMPEAU, C. d'A. A.**  
COURTIER D'ASSURANCES AGREE  
Feu - Vie - Automobile - Accident - Maladie  
220 RUE LAVAL TEL. 422 B. P. 228  
LAC-MEGANTIC

**IL FERA FROID ENCORE!**  
Eh, oui, et ce n'est pas du nouveau que MORIN & FILS vous apprennent. Ce qui est nouveau, c'est que MORIN & FILS ont maintenant un homme qualifié ayant reçu un cours de l'inspecteur des Plombiers du District, de Sherbrooke. N'oubliez pas surtout que votre fournaise à l'huile a besoin d'un nettoyage tous les ans! Nous avons la compétence de le faire pour vous. A cet effet, nous avons en mains tout l'outillage nécessaire tel Vacuum - C.O. 2, etc. Vous seriez surpris d'apprendre que nous pourrions retirer un gallon de carbone de votre fournaise, lorsque nous la nettoierons, si vous voulez bien nous confier cette charge.  
N'hésitez donc pas, lorsque vous avez un trouble sur votre chauffage à l'huile, même un trouble électrique, nous sommes affiliés à un électricien qualifié M. ALBERT LEMOINE et dans un minimum de temps nous surmontrons ces troubles de chauffage. Nous avons toujours en mains FOURNAISE de seconde-main, au bois - à l'huile ainsi que BRULEURS A BRAN DE SCIE, aussi "BOX STOVE" et "JACKET HEATER" au bois ou charbon etc.  
N'oubliez pas de nous signaler si vous croyez que l'on puisse vous être utiles.  
**MORIN & FILS ENRG.**  
41 rue Laviolette Tél. 690 Lac-Mégantic  
B.S-3ms

"Ah!...une MOLSON complète le tableau!"

En toute occasion on préfère... une MOLSON généreuse et légère!

Ce moment de détente, vous l'avez bien mérité. Offrez-vous donc ce qui y a de meilleur: une Molson. Généreuse et légère, elle constitue le rafraîchissement idéal entre les repas comme aux repas. Pour que la détente soit complète et plaisante, dites toujours:

"Une MOL pour moi!"

La bière favorite de chez nous

# COURS D'ART CULINAIRE

Organisés par le Cercle des Fermières de Ste-Agnès, au profit de l'église, les lundi et mardi, 14 et 15 octobre prochains

Ils seront donnés par Madame Breault-Massicotte, à la Salle des Chevaliers de Colomb, Boulevard des Vétérans.

ADMISSION : \$0.50

Dames et jeunes filles sont invitées à être nombreuses à ces cours



## CHRONIQUE POLICIERE

**AUCUN FEU:** Il n'y en a eu aucun feu au cours de la dernière période. Félicitations à qui de droit et continuons à être prudents.

**ACCIDENTS:** Un seul accident nous est relaté depuis la semaine dernière, il a eu lieu dimanche le 6 octobre à 11 h. 50 de l'avant-midi, sur la rue Frontenac. Deux véhicules filaient dans la même direction c'est-à-dire du Sud au nord lorsqu'un propriétaire de taxi M. Normand Duquette du numéro 235 rue Laval, conduisant une Pontiac 1957, se disposait à pénétrer au lieu de stationnement. L'auto de M. J.B. Audet, 150 rue Laval, Ford 1956, ne put stopper assez tôt et son aile droite avant heurta l'aile gauche arrière de l'autre véhicule. Le constable Pierre Boulé fut appelé sur les lieux et il fit les constatations d'usage.

**ECHOS DE LA SEMAINE DE SECURITE:** Nous en avons publié le programme la semaine dernière. Disons cette semaine que sa clôture sera samedi le 12 octobre et qu'après la parade qui aura lieu à deux heures comme nous l'avons annoncé et qui doit clôturer cette semaine, une démonstration aura lieu, plus précisément à trois heures de l'après-midi, au quai, près de notre lac. Le public aura l'avantage d'assister à une démonstration de pompes à feu. Tout le monde est invité.

**SOUMETTONS-NOUS A CES ARRETS:** Le chef de police nous prie de demander aux automobilistes de bien vouloir se soumettre aux arrêts exigés et déterminés par les "stops". On est prié de ne plus faire de stationnement sur la rue Stearns. Présentement des avis sont donnés à ceux qui font du stationnement sur cette artère de notre Ville, mais bientôt on sera forcé d'agir plus rigoureusement et là, comme pour les arrêts d'obligation, le règlement sera appliqué et les auteurs des infractions devront payer l'amende imposée en de tels cas.

**FEUILLES! FEUILLES!** Elles tombent rapidement les feuilles de nos arbres et va-sans-dire, propriétaires et locataires ont intérêt à s'en débarrasser. On doit donc user de prudence en faisant brûler ces feuilles afin d'enrayer tout danger d'incendie. Qu'on se garde bien de faire des feux de feuilles lorsqu'il vente. Qu'on choisisse un temps favorable et une heure convenable et que ces feuilles soient placées dans des récipients en métal que l'on surveillera de très près pendant qu'elles brûleront.

**POUR ENRAYER LES INCENDIES:** Nous l'avons dit la semaine dernière des conférences ont été faites à nos écoliers et des exercices d'évacuation en cas de feu leur ont été imposés. Dans nos manufactures et nos postes de commerce les visites et les inspections se feront demain, jeudi.

### ACTIVITE DES DEPARTEMENTS DE POLICE ET FEU (JUILLET, AOUT ET SEPTEMBRE)

**APPELS:** accidents automobiles, 12; enfants turbulents, 59; **SORTIES:** sorties pour avertir parents d'enfants, 38; tests des pompes pour le chlore, Aqueduc, 75; échantillons d'eau, Ministère de la Santé, 75; trafic, coin Cliche, Salaberry, 103; policiers scolaires, Ste-Agnès, Fatima, 40; Départements Voirie, Aqueduc, Electricité, bureau, 257; portes magasins, 92; enquêtes assistance publique, 30; surveillance de nuit en auto, 343 heures; surveillance pour vitesse, 44; escorte, parades, funérailles, etc., 26; surveillance

### --- NOUVELLE COUTURIERE ---

Pour votre couture, Mesdames et Mesdemoiselles, venez me voir. Confiez-moi tous vos travaux de couture, ils vous donneront satisfaction!  
**COSTUMES, MANTEAUX, ROBES, JUPES, BLOUSES, etc...** exécutés dans tous genres de modèles, à un prix fort raisonnable.

Je possède le dernier modèle en machine à coudre électrique "PFAFF", complètement automatique.

ADRESSEZ-VOUS A

**MME JEAN-CLAUDE BARON**

280 rue Laval - Tél. 667-W Lac-Mégantic

## C'EST L'AUTOMNE!

A cette occasion, je me suis assuré un grand choix de pardessus en caoutchouc et en nylon pour hommes, fillettes et enfants.

J'ai aussi à vous offrir tout un assortiment de chaussures d'hiver et de très bas prix.

Avant d'acheter faites une visite chez

# RAOUL LAVALLEE

Marchand de chaussures

70 Rue Laval - Tél. 152 - Lac-Mégantic

## NOUVEAU PRESIDENT



● A l'occasion du congrès de l'Association Forestière des Cantons de l'Est tenu à Drummondville, jeudi le 3 octobre, où plus de 400 personnes assistaient, M. J. L. Morin de Drummondville, surintendant de la Pépinière et de la Ferme Forestière de la Southern Canada Power Company, a été élu président. Il succède à M. F. E. Alain de Victoriaville, que nous voyons ici remettre le marteau présidentiel. Nous remarquons MM. L. Bédard, i.f., gérant de l'Association Forestière des Cantons de l'Est, F. E. Alain, ex-président, P. E. Cliche, de Lac-Mégantic, ancien président, et le nouveau président, J.-L. Morin.

dimanche, églises, 17; collection licences et permis, 54; pour chiens, chats détruits dans la rue, 21; surveillance, fermeture épicerie, soir, 2; enseignes de rues, 26; surveillance zone d'école, 11; surveillance, terrain de balle-molle, 20; pour enfant perdu et retrouvé, 2; pour plaintes de vol, tentative de vol, 14; pour plaintes de vols solutionnés, 7; lettres, références et Visa, 19; **RAPPORTS:** Bureau fédéral de la Statistique, 3; pesées pour gravier, voirie, 5087 tonnes; pour gaz, garages Deslauriers, Labrie, Audet et Dallaire, 2919 gals. Détenus, police Provinciale, 6; protection, couchés au poste, dépenses, \$7.74; arrestations par les constables, 17; collections permis et licences, électricité et Aqueduc, 47; enseignes, "stop", 17; lettres, billets non présentés au poste, 56; personnes frappées accident, 3; pertes de permis de conduire, 3; enquêtes, vente sans permis, fermeture magasins, 24; vérifications parcomètres, 647; heures suppl. constables en vacances, 324 heures; heures suppl. employés de la voirie, réparation, 63 heures; réparation parcomètre, 73.

**DEPARTEMENT DE LA POLICE:** Cours Bien-Etre Social, Sherbrooke, 4; enseignes posés, 2; millage du char de patrouilles, 6034 milles; coût, char de patrouille, 460 gals; coût en argent, \$213.54;

**DEPARTEMENT DU FEU:** APPELS: pour feu, 17; feu de cheminées, 4; trouble électrique, 1; siège d'auto, 1; feu, couverture de maison, 1; tuyaux, surplus d'huile, 2; mur et rideau en feu, 1; maison, perte totale, 1; feu dans un lit; heures, pompiers vol., 7 heures. Tests, pompes Thibeault, 2; coût, gaz pour camion International, Pompe remorque, Ford 39, 56 gals, \$23.53; inspections cheminées, ramonage, 416; bois, barrière, trafic, \$21.00; **PERCEPTION:** billets circulation, 455; billets parcomètres, 254; billets payés pour violation, 124; non présentés au poste, 78; Caution pour stationnement, vitesse, payée au poste, \$208.00; balance, pesées ordi. \$147.25; balances, camions, \$13.50; amendes, collectées par les constables, \$100.50; revenus, parcomètres, \$1,359.50; licences, bicycle, \$125.00; licences chiens: \$46.00; extincteurs chargés, \$13.25; licences, permis de vente, \$3,677.25; taxe d'amusement, \$1,091.25; réparations, dommages causés payés par Assurances, \$46.50; Revenus total, dépt. de Police et Feu, pour les trois derniers mois: \$6,798.18.

## Notes locales

Après avoir goûté au temps froid agrémenté de pluie et même de neige, le soleil nous est revenu et la température veut bien nous favoriser de belles journées. C'est une belle période de l'automne qui passe.

— Dimanche, au prône, on nous annonçait un grand événement de l'année en notre paroisse, celui des retraites paroissiales que prêcherait à Ste-Agnès, des Révérends Pères de Sainte-Croix. C'est dimanche le 20 octobre, en effet que s'ouvrira la retraite des femmes et des jeunes filles laquelle, comme par les années passées sera suivie de la retraite des hommes et des jeunes gens. Les exercices auront lieu à la salle paroissiale de la rue Papi-neau. Qu'on se prépare donc dès maintenant à suivre très nombreux les exercices des deux grandes retraites paroissiales à Ste-Agnès.

— Mlle Liliane Bilodeau, M. Normand Jacques et Mme Bernard Grondin, de Chicopee Falls, ainsi que Mme Wilfrid Jacques de Holyoke, Mass., étaient en visite dans les familles de M. et Mme Joseph Bilodeau et de M. et Mme Laurian Boulanger.

— Mlle Thérèse Laroche et Mme Alfred Martineau sont allées à Montréal, à l'occasion du service et des funérailles de feu M. Henri Nadeau.

sont de retour d'une voyage à Sherbrooke.

— M. et Mme Victor Trépanier de Waterville Me et Mme Adèle Grivois de Fairfield, sont venus à Lac-Mégantic où ils ont visité les familles Fredette, Giroux et autres parents.

— Mme Albert Turgeon est de retour d'un voyage à Montréal, où elle a visité ses filles et beaux-fils M. et Mme Jacques Frenette et M. et Mme Robert Latty.

### Réunion des Photographes Professionnels

de la Région à Lac-Mégantic

Dimanche le 6 octobre dernier, avait lieu au Studio Astra, une assemblée de l'Exécutif de l'Association des Photographes Professionnels de la province de Québec (APPPQ) en vue de préparer l'assemblée régulière. Des questions très importantes furent discutées entr'autres celle du prochain congrès régional qui sera tenu à l'hôtel de L'Estrie, 1299 rue Denault à Sherbrooke, les samedi et dimanche, 12-13 octobre. A cette occasion, une exposition de photographes aura lieu et la population est invitée à y venir constater la qualité du travail du Photographe Professionnel.

Après l'assemblée, tous les photographes se rendirent visiter le Studio Gérard.

Vos photographes professionnels assisteront donc à ce congrès afin de se tenir au courant des derniers développements.

Toujours dans le but de vous mieux servir.

### Fiançailles

A Lac-Mégantic à la demeure de M. et Mme Joseph Bilodeau, avaient lieu récemment, les fiançailles de Mlle Liliane Bilodeau, leur fille, de Chicopee Falls, à M. Normand Jacques, fils de M. Wilfrid Jacques, décédé et de Madame Jacques, de Holyoke, Mass. Nos félicitations et nos bons souhaits.

### Nouveau magasin:

### "SURPLUS DE GUERRE"

Il vous offre quantité d'articles de toutes sortes en surplus de guerre, tels: pantalons, coupe-vents, chemises, chaussures de l'armée, etc. Une visite vous convaincra des avantages qu'il y a d'acheter à ce nouveau magasin SURPLUS DE GUERRE

**FERNANDO BOULANGER**

propriétaire

37 rue Salaberry - Lac-Mégantic Sud

MM. Jos.-V. Durand, Gérard Lemelin, Eloi Guillemette, J.-A. Bernier, Mre Gérard Lacourcière, François Dallaire, Alfred-V. Pothier et François-X. Paradis. On voudra bien excuser cette omission bien involontaire de notre part.

### Assemblée régulière des Filles d'Isabelle

Il y aura assemblée régulière des Filles d'Isabelle, mercredi, le 16 octobre prochain, à 8.30 heures p.m. en la salle de Notre-Dame de Fatima.

— On procédera en même temps aux élections du nouveau conseil.

Votre présence sera très appréciée.

PAR ORDRE

### Réunion du...

(suite de la 1ère page)

concours, organisé il y a deux ans avait été le jeune Lefebvre, de Notre-Dame des Bois.

Il fut également question, au cours des délibérations de dimanche, d'organiser une soirée récréative avec, comme animateur, un artiste bien connu de la télévision; on inviterait également un conférencier de marque, lequel nous ferait connaître les buts et avantages de notre Société canadienne française.

Des suggestions furent apportées aussi, en ce qui concerne notre externat classique, voire à son développement ainsi qu'à son soutien. Ayant de nous quitter, un vote de félicitations a été rendu à M. Alphonse Cauchon pour son brillant compte-rendu dans notre journal local, sur l'histoire de Lac-Mégantic; enfin, un autre vote de félicitations était adressé à MM. Henri-Paul Campeau, de notre paroisse et Adrien Frenette, de Notre-Dame de Fatima, à l'occasion de leur récente décoration de l'Ordre de St-Michel accordé par Mgr Georges Cabana, archevêque du diocèse, pour leur dévouement apporté à leur paroisse respective.

Le Secrétaire.

### A noter

Nous avons publié dans notre dernière édition la nouvelle des décorations dont venaient d'être honorés trois citoyens de Lac-Mégantic. A la fin de cette nouvelle nous avons publié les noms de trois de nos concitoyens déjà porteurs de la Médaille de l'Ordre Diocésain de St-Michel, MM. Alphonse Cauchon, Démétrius Lebrun et Emile Vachon, or le nombre de ceux déjà décorés n'était pas seulement de trois, mais de douze et il nous fait plaisir de publier ici les noms des neuf citoyens qui n'ont pas figuré dans cette nouvelle de notre dernière édition: Mme Emmanuel Durand,



Programme du 13 au 19 oct. incl.

Dimanche, Lundi

Version française

**MADAME VOULAIT UN MANTEAU DE VISON**  
Dennis O'Keefe, Ruth Hussey

AUSSI

**DUEL SOUS LA MER**

William Holden, Nancy Olsen

Mardi, Mercredi, Jeudi

**HOLLYWOOD OR BUST**

Dean Martin, Jerry Lewis, Pat Crowley, Maxie Rosenbloom, Anita Ekberg

Vendredi, Samedi

Version française

**LE PRIX DU SILENCE**

Alan Ladd, Betty Field, Ruth Hussey

AUSSI

**The Guns of Fort Pellicot**

Audie Murphy